

SANTA FE



Redacción y Administración: San Martín 739 - 31 | AÑO III :: N.º 818 | Santa Fe Domingo 2 de Noviembre de 1913

CONMEMORACIONES POSTUMAS

DOS DE NOVIEMBRE

2 de noviembre. Las tumbas vestirán hoy las galas de la muerte: flores, luces y dolores, estos últimos hecho lágrimas, ternuras o tristezas, que todo es dolor cuando se vive el recuerdo de los cultos idos.

Hacia los cementerios, en los que el poderío de la muerte no es bastante a hacer que el olvido pese sobre lo que abate en sus designios preñados de amarguras, marchará la inmensa caravana de los que sienten las nostalgias de los seres perdidos en el anónimo infinito de las tumbas.

La piedra hará lo demás. Desde el suntuoso mármol de los monumentales panteones, hasta la humilde reja de los sepulcros pobres, todo se vestirá de flores... no, todo no, que son muchas las tumbas huérfanas de recuerdos cariñosos; pobres tumbas que nunca supieron de manos que deshojaran flores ni de labios que dijeran suaves oraciones!

—

Lástima que ese sentimiento de sana religiosidad, de culto místico hacia lo desaparecido para siempre, no viva una idéntica intensificación en todos los que en este día llegan a la ciudad de los muertos. Porque no todos los que van hacia las tumbas sienten ese respeto hacia las tumbas mismas.

Hay quienes pasan junto al dolor ajeno sin vivirlo, aunque más no fuera que en el respeto a tan sentida exteriorización del sentimiento, y así tenemos que mientras hay piedad, hay pesar, hay llanto en las plegarias de las madres, en el culto de los hondos afectos de los hombres y en la oración de los pequeñuelos, se ve a quienes viven su hora de regocijo en ese sitio de paz y de recogimiento.

Sensible es esto: quede aquel retiro para los que saben del culto hacia los muertos y no para los que ignoran lo que importa el recuerdo de los seres ya idos para siempre.

—

Vivir durante una hora la observación de aquellos cuadros que sugiere la visión de la muerte, es sentir hondo en el dolor mismo aunque el dolor sea ajeno.

Hecho a un lado todo lo que se relacione con las notas censuradas, con esas desarmonías que chocan como una irreverencia sacrílega en el ambiente reverentemente santificado por el silencio, vale y vale mucho saber de esas sentidas exteriorizaciones del alma humana, vivir la realidad en las emotividades hijas de la angustia e impregnarse de lo que palpita en la religiosidad de aquel ambiente.

Hay mucho, muchísimo del alma de Jesús en cada uno de los cuadros formados junto a las tumbas donde se vela el recuerdo de los que ya no viven. Se ve a la vida haciendo de centinela de la muerte; a la angustia, frente a la tranquilidad de lo infinito; a la esperanza, junto a la desilusión de lo perdido para siempre, y a la desesperación, estrellándose contra la inexpugnable arcanidad de los silencios.

Hay dolor, hay sentimiento reflejado en la beatífica reconcentración espiritual de las viejecitas que oran, en la reverente atención con que las madres cuelgan de los brazos de la modesta cruz de hierro, la aún más modesta corona de flores naturales, en el recogimiento con que se llega a los sepulcros, en la piadosa solicitud con que se encienden los cirios de llamas trémulas como vidas que mueren, en el hieratismo de los panteones, en el resquebrajeo del viento entre los cipreses que acribillan el espacio con las lanzas de sus conos sombríos, en los brazos de las cruces que parecen implorar oraciones por los muertos, en el conjunto de los adornos, en los ángeles de alas al viento que parecen listos a perderse en la inmensidad de los espacios, en las graves esfinges de la meditación, del llanto, del amor materno que montan sobre cada tumba la guardia eterna del amor perdido, en las modestas inscripciones donde por cada letra hay cien lágrimas, y en el silencio que se abraza a todo como ansiando aplastar todo aquello que habla de penas hondas y de dolores cruentos.

—

Así son las notas que se viven en los cementerios.

Ellas surgen al calor del sentimiento cristiano como la más sentida prueba del cariño a la memoria de los muertos.

Portada del cementerio

EL DIA DE DIFUNTOS

Apenas empiece a circular esta hoja, las campanas de los templos anunciarán el funeral de todos los finados.

El que está engolfado en las vanidades de la vida, vuelve en sí como despertado por el tañido de los bronces, echa una mirada al camino que deja atrás, lo ve sembrado de sepulcros, su memoria recuerda padres, hermanos y amigos extintos, sus pies tropiezan con féretros, y la ilusión terrena se desvanece como leve vapor en el fondo de la vía dolorosa.

La avenida central de los panteones

Todo se inclina ante la tumba el día en que unas mismas exequias reunen en una sola familia a los amos y a los siervos, a los grandes y a los pequeños que profesaron aquella religión que, como ha dicho el poeta, disfruta de la virtud necesaria para ensanchar el corazón de los vivos, del tal manera, que pueda contener tantos suspiros como muertos tiene que honrar.

Hay gentes, escribe el Vizconde de Walsch, que no se ocupan de la Navidad ni de la Pascua, que no celebran el nacimiento y que no confiesan la resurrección de Jesucristo, pero que se ven obligadas a creer en la muerte de un padre, de una madre, de sus hijos acaso...

La visión de Ezequiel, referida en el oficio del Sábado Santo, tuvo su cumplimiento en el Bautismo. Aquellos huesos que se juntan y se revisten de carne, y aquel soplo que los anima y viene de los cuatro vientos, representan los hombres que salen de las sombras de la muerte, y a quienes el Señor infunde vida nueva por la comunicación con su espíritu, poniéndolos en el camino de la patria celestial.

Trasmitida a la familia humana la culpa original, el Bautismo la redime del pecado de Adán, y Jesús vence a la muerte, su consecuencia, muriendo en el Calvario y saliendo triunfante del sepulcro abrupto de Arimatea.

Profundo es el misterio de esta resurrección, como se lo dice a los de Corinto el apóstol Pablo. «Si los muertos no resucitan, escribe, tampoco Cristo resucitó; y si Cristo no resucitó, vana es nuestra fe, porque permanecemos en pecado».

La luz de la resurrección que deslumbró a las santas mujeres que se acercaron al sepulcro del Salvador, y el testimonio ocular de sus discípulos, son prueba menos poderosa que los efectos mismos del misterio.

Enséñanos el citado apóstol, que lo que se siembra en corrupción, resucitará revestido de incorruptibilidad; que lo que es sembrado en envilecimiento, resucitará en gloria; que lo que se siembra en flaqueza, resucitará lleno de vigor. El primer Adán fué formado en alma viviente, y el postrer Adán, formado será en espíritu vivificante.

La semejanza de Dios disfruta como el modelo y el creador de ella misma, de eterna vida. Dios y vida son sinónimos, como son términos opuestos la muerte y la inmortalidad.

Por eso, la justicia divina premia o castiga eternamente. La consideración de esa vida eterna de dolor, debería anonadarnos. Pero la esperanza consuela y fortalece el espíritu humano. La justicia de Dios que arrojó a nuestros padres del Paraíso, no es mayor que la misericordia que desde el árbol de la Cruz abrió al hombre las puertas del cielo, de que fué aquél como una imagen.

Adán, nuestra misma carne, nos pierde; Jesús, nuestro Redentor, nos salva a costa de su sangre. Por eso experimentamos consuelo en vez de desesperación, al meditar en los misterios de la vida y de la muerte. En vez de contemplar en nuestro corazón una tumba con esta inscripción: «¡Aquí yace la esperanza!», vemos en él una cuna sobre la cual leemos:

«¡Aquí nace y renace la esperanza!»

No necesitan, en el sentir de un Padre de la Iglesia, de nuestras oraciones los que murieron purificados o descansan en el seno del Señor. La Iglesia ofrece el divino sacrificio y ruega a Dios en general, por aquellos que necesitan oraciones y sufragios. Por los que no tienen padres o amigos que lo recuerden, ora también esta madre que a ningún hijo ni a ningún fiel olvida. La esperanza de satisfacer con poco esfuerzo y corto sacrificio la justicia, es otra de las fases consoladores de este día, consagrado en parte a las almas detenidas en la cárcel del Purgatorio.

Entre los antiguos, los restos del pobre y del esclavo quedaban abandonados y sin honores, hasta que, como observa un escritor francés, la religión cristiana impuso a sus ministros la obligación de velar junto al ataúd del desgraciado, como junto al catafalco del monarca. Dios, dice Tertuliano, ha hecho suya



Las tumbas de los pobres

a la nada; y nada es el hombre sin el alma, y nada es el alma sin Dios, cuando, desvanecidas las ilusiones y las grandezas, esclavos y señores, tienen que abatir la cabeza para pasar por la puerta baja y estrecha del sepulcro, valiéndonos de la expresión de un tierno filósofo.

Estas y otras reflexiones análogas acudirán hoy a nuestra mente, porque herido el corazón por el recuerdo, todos tenemos que contar con Yavitia las veces que se ha abierto el sepulcro de nuestra familia. El corazón en apariencia más tranquilo, observaba el natchez Chactas al europeo René, se parece al pozo natural de la sábana Alachua cuya superficie brilla pura y serena, mientras que en el fondo enorme cocodrilo enturbia las falaces aguas.

Si el recuerdo de la propia desventura no nos aflige en este día, volvamos la vista a los campos de batalla, al fondo del mar, a los que mueren en brazos de la caridad en el extranjero o en su misma patria, y como es verdad indiscutible que los suspiros de la muerte disipan en todo labio las sonrisas de la vida, meditemos que en hora más o menos distante, hemos de formar parte también de la comunidad de los finados.

La iglesia católica ha vertido en las ceremonias de la vigilia de los jurados, raudales de sentimiento. La concurrencia arrodillada en los templos, el fervor de las oraciones, las frases inspiradas de los cánticos, el luto de los fieles, la esperanza pintada en los semblantes, el dolor convertido en melancolía, los cirios encendidos en los altares, las flores esparcidas en las losas sepulcrales, todas estas demostraciones, todas estas prendas de la religión y de la ternura de la memoria, hablan al corazón el lenguaje incomparable del amor y transmiten al alma el resplandor de los que murieron en el Señor. Al influjo de la religión brotan el consuelo del dolor y la vida de la muerte, pues ella lo puede todo, desde fecundar el árido campo del sepulcro, hasta borrar con su aliento la mancha de la culpa.

Unamos nuestra plegaria a la salmodia del sacerdote, que se mezcla esta tarde con los cantos de las aves anidadas en los cipreses de los cementerios, para pedir el descanso de los que pasaron como sombras, como nubes, como las olas, sin recibir la bendición que franquea las puertas de la eternidad, recordando que la resurrección de Lázaro, apenas es un rayo de misericordia, comparada con la resurrección de los justos en el reino de la verdad.

¡Pensando en los misterios de la muerte, que no tiene otro señor que el que domina la mar, el cielo, la tierra y el abismo, preparémonos a esperarla con el alma limpia, cual el brillante tallado por el lapidario para adornar algún vaso sagrado o la diadema de alguna imagen de María!

S. ESTRADA.

—(o)—

DOS DE NOVIEMBRE

Hoy las flores se doblegan
como a impulso de un misterio,
y las campanas anuncian
con su acento plañidero
que es el día consagrado
a recordar los que fueron...»

Flores que cubrís los valles con un manto de variados colores; perfumes embriagadores que lleváis al alma lacerada un lenitivo; placenteros y cristalinos arroyuelos que serpenteáis por entre verdes prados; brisas que susurráis entre verdes hojas; garganta privilegiada del trovador de los bosques; tenues nubecillas que flotáis sobre el cielo azul, Naturaleza toda, prestadme vuestra belleza, vuestro seductor encanto; prestadme un laúd de oro cuyos tañidos, cuyos arpegios lleven fortaleza, calma, consuelo, a tantos corazones transidos de dolor...

¡Dos de Noviembre! Fecha de luto y llanto, de desolación y muerte, ¿quién no tiene para ti un recuerdo...?

¡Oh tétrica mansión de la muerte! ¿A quién, al entrar en tu lúgubre recinto, no le afluyen lágrimas a sus ojos?

¿A quién no se le oprime el corazón al contemplar el sitio—donde al fin concluyen nuestras locas vanidades?...

¡Oh sombrío lugar de la paz y del misterio! Nadie osa interrumpir el silencio sepulcral que reina en torno tuyo: ayes, quejas, lloros, tienen acentos quedos como suspiros. Diríase que la Natura toda, con su silencio quisiera

imponer más tristeza, más sombras al ya tan nostálgico cuadro...

Fúnebres cipreses, a cuyos pies moran los que fueron ¿por qué tan vuestras quejas, vuestros lamentos a los de tantos desgraciados? ¡Ah! bien lo sé; no en todas las tumbas hay solícitas manos que renueven las ya marchitas flores, ni pupilas amigas que viertan compasivas lágrimas: hay tumbas que yacen olvidadas, sin una flor, sin una lágrima siquiera... y vosotros, fieles guardadores de tantas esperanzas muertas, lloráis, sí, sí! lloráis por todas ellas.

Lúgubre morada de la muerte, tristísimo lugar donde yacen los que fueron ¡qué de recuerdos dolorosos despiertas hoy! ¡qué de heridas mal cicatrizadas abres! Aquí, al pie de esta



Uno de los panteones

humilde tumba llora una madre... ¿comprendéis?... llora su ilusión, su esperanza, su bien perdido: su hijo, su idolatrado hijo duerme el plácido sueño de los muertos... La parca inexorable, el hado pérfido al arrancarle la vida a su adorado hijo, arrancó el corazón a la desolada madre. Madre: tu dolor inextinguible renuévase hoy ante la tumba del pequeño prójimo; de cuánta pena se inundará tu alma! Aquella palabra «madre», mágica palabra que encierra todo un poema de amor y ternura, no la oirás más ¡ay! bien lo sabes! y todas tus penas, tus pesares todos los condensas en las lágrimas que, como llanto derretido, caen con un rechinar extraño, nostálgico sobre la blanca losa que cubre a tu niño muerto...

Tú, viejecita, que vives en un ambiente saturado de tristísimos recuerdos, impregnado de dichas pasadas, de penas presentes ¿aún brotan de tus cansados ojos lágrimas? En cada tumba que te arrodillas tu espíritu se acongoja ante las visiones que evocas, se reconcentra tu pensamiento y gruesas lágrimas caen a borbotones de tus cansados ojos; tus labios se entreabren y



Una parte de los nichos

con trémula voz, al compás de tus sollozos entonas una fúnebre plegaria a menudo entrecortada por hondos suspiros...

Y tú, infeliz huérfano, que derramas ardientes lágrimas sobre la losa que cubre el cuerpo de tu madre muerta, llora sí, has perdido ¡pobre huérfano! el cariño de más santo y caro puede poseer criatura humana...

Más allá, susurros de oración que elevan las almas creyentes al Creador por el eterno descanso de los que fueron...

Por todas partes silencio, un silencio de muerte.

¡Dos de Noviembre! Fecha de luto y llanto, de desolación y muerte, ¿quién no tiene para él un recuerdo?...

Mag. T. FRANCIA.

San Carlos Centro, noviembre de 1913.

UNA LAGRIMA

«A la memoria de mi adorada madre».

He sentido el frío del sepulcro en mi alma, y mi corazón se ha sumergido en una eterna noche.

¡Oh tú, mi consuelo de otros días, cuán pronto has remontado tu vuelo de paloma!

Cuando recién me daba cuenta del tesoro que el cielo me había concedido, yo te he encontrado, porque el ángel misterioso de las sombras te ha arrebatado en sus alas para siempre...

En vano te he buscado llamándote con mil cariñosos nombres; el hogar está vacío, silencioso, profundamente triste; está como un nido abandonado en la plenitud del invierno.

Mis pasos resuenan en tu alcoba solitaria, misteriosa y buena, cual si pisara en tu lápida mortuoria, y mi corazón se estremece y se hiela como si un soplo gélido lo azotara. ¡Ay de mí!

Raudales de lágrimas empañan mis pupilas cuando contemplo las imágenes sagradas que venerabas tanto; allí están como siempre, en el mismo sitio, inmóviles, en su perpetua inmovilidad de estatuas; allí están como siempre, en eterno éxtasis, con los ojos levantados y las manos unidas sobre el pecho. ¿Por qué ellas, que te han visto morir, no saben responderme cuando de ti les hablo y les pregunto?

¡Madre! ¡Madre del alma! ¿Dónde estás, que no te encuentran mis ojos? ¿En qué rayo de luz descansas, para buscarte eternamente? ¡Respóndeme, por Dios!

Siento la soledad de la muerte en mi alma, mis fuerzas se han extinguido con el frío de tu ausencia, y he doblado la frente anonadada. Madre del alma, ¿dónde estás?

En esa tarde horrenda de tu muerte, hasta las flores del jardín se estremecieron acongojadas. El hogar se cubrió de una sombra extraña, misteriosa, lúgubre. Parecía que un ave negra había desplegado sus alas funerarias para enlutar estas cuatro murallas, antes nido de amores y sonrisas, y tú, la más santa, la más amada, la reina, eras la víctima... Después, ya no sé más...!

Sólo recuerdo el desgarramiento bárbaro de mi alma cuando sentí que se llevaban tu cuerpo; sólo sentí gelideces de muerte, angustias y congojas de agonía.

Hoy, en este hoy tan horriblemente desconsolador, al recorrer por primera vez la quinta y el jardín, he regresado llorando. Todo me habla de ti, blanca paloma; todo me pregunta del ángel que cantaba en el hogar, y no he sabido responder: ondas de llanto, pesadas y amargas, me impiden pronunciar una frase; sólo me es dado inclinar la frente confundida.

Las tupidas enredaderas de jazmines blancos, parecen te buscan cuando miran a tu alcoba vecina, cuyas puertas abiertas dejan ver el vacío en que ha quedado con tu ausencia; parece que las flores también te llaman a gritos, y ante el silencio aterrante de tu muerte, murmuran asustadas: —¡Ya no está la que nos acariciaba con sus manecitas blancas!

¡Pobres flores! Sin embargo, ellas tienen un consuelo: irán a verte, a visitarte, allá donde te llevaron ese día; irán con sus perfumes y mis mensajes, descansarán a tu lado en esa bóveda oscura de la tumba y estarán contigo hasta su muerte; mientras que ¡ay!, a tu hija desventurada, ni aún le es dado velarte en el sepulcro!

¡Pobre de mí! ¡Cuán cruelmente me ha herido la desgracia!

¡Cómo ha cambiado la faz de mi existencia!

Ayer no más era feliz, mi vida era un ensueño de ventura, el hogar irradiaba en destellos de oro, las flores sonreían, los pájaros cantaban; todo era luz, ternuras, esperanzas, y sólo ha bastado una hora, para que ese gran dioso palacio de nuestra dicha caiga desplomado bajo el fatal impulso de nuestra desgarrante desventura, sólo ha bastado un soplo de esa Parca detestada para arrebatarte de mis brazos. Madre mía!

Aún estoy con las manos extendidas y los ojos arrasados de lágrimas en la actitud suprema del que implora.

Me parece verte venir de nuevo hacia tus hijos y colmarnos de caricias como solías hacerlo no hace mucho.

Aún me parece oír el eco rítmico de tu voz tan llena de modulaciones tiernas y no me atrevo a pensar que tú no has muerto...!

Sí; aunque la horrible realidad se imponga, ¡vives!, vives en mi alma con toda la nobleza de tu espíritu, vives en mi corazón con toda la ternura, la abnegación, la virtud de tu ser; te siento a cada paso y te bendigo, te siento aquí a mi lado, dictándome cual ante lo bueno, lo noble y lo grande porque tú no has muerto, aún vives en mi alma.

M. Trinidad TORRES.

—(o)—

DE EUROPA

Divagaciones literarias y musicales

(Especial para SANTA FE)

El sexto centenario de Boccaccio —Certaldo de fiesta. La inmortalidad del Decamerón. Música —El primer centenario de Verdi. Aida en Verona — Libros y autores.

Roma, octubre 2 de 1913.

Certaldo, la alegre región de Toscana, ha visto con vivo entusiasmo conmemorar el sexto centenario de su mayor gloria local y ha oído a los oradores con brillante elocuencia, exaltar la obra y el genio de Juan Boccaccio.

Hablaron Vicente Morello, el honorable Vicini y otros en cuyos discursos llenos de fervor poético, fulguró toda la gloria del insuperable novelista y desfilaron como en una maravillosa fantasmagoría los tipos característicos de las jornadas del Decamerón.

Y en el fondo histórico de la evocación ha vuelto a agitarse el alegre y corrompido mundo del siglo XIV, con sus gozosos cortesanos, con sus mujeres espirituales y licenciosas, con sus frailes chistosos y burlones.

La obra de Juan Boccaccio, tanto la purgada para uso de las escuelas y de señoritas como la maciza e íntegra para uso de los hombres, está ahora más viva que nunca. Todavía se leen con placer las aventuras galantes y los fantásticos cuentos y los lectores ríen y gozan quizás como con los mejores libros modernos, con la ventaja de que el arte completa del Decamerón, deja en el espíritu y en la inteligencia, rastros mucho más profundos que las páginas de un autor, hasta de un autor célebre, de nuestros días.

Es una gloria que no pasa porque radica en el fondo inmutable de nuestra raza, porque está llena de ese humorismo que sabe sorprender el ridículo en los trabajos de la vida y nos crearle por virtud de las frases, de las palabras o de los recursos cómicos.

Loor, pues, a Juan Boccaccio, a su Decamerón, a su Fiammetta, a sus Ninfas de Fiesole, queridos compañeros de nuestra alegría, verdaderos disipadores del tedio de algunos días, en los cuales el mundo está lleno de una espesa niebla de afanes, de contrariedades y de fastidiosas charlas de hombres más o menos importunos.

De la prosa incisiva y eficaz pasemos de un salto a la música.

El año 1913 es de conmemoraciones, año de centenarios puede decirse.

En Verona, en la inmensa Arena, la «Aida» de José Verdi, cantada magistralmente, apasionadamente por un conjunto de artistas de primer orden, ante un público enorme de italianos y extranjeros llegados de Austria, de Francia, de Suiza y de Alemania, suscitó entusiasmo delirante. Varias horas antes del espectáculo, una avalancha de gente en la cual confluían, con acentos más ásperos y guturales, las distintas lenguas dando a la multitud un carácter babélico, asaltaba —es la palabra exacta— las casillas de las boleterías, hasta derribarlas en medio del tumulto y las protestas de todos, tan grande era el deseo de oír la tonante voz de Radamés elevándose hasta las estrellas y la suave y cristalina voz de Aida, derramarse como una melodía de oro por el vasto anfiteatro.

Y por muchas noches, centenares y centenares de personas permanecieron fuera del recinto provocando tumultos, mientras la Arena estaba desbordante de hombres, de mujeres y de niños, desde los más altos tablados hasta las últimas gradas.

Con tal fervor de admiración, se inició felizmente la celebración del primer centenario verdiano y se clausurará el período de las ejecuciones musicales, de las conferencias y discursos. Y en Roma y en Parma, en plena estación estival, los teatros, grandes y chicos, volvieron a resonar con las profundas armonías del «Trovador», «Rigoletto», «Forza del Destino», «Ernani» y en el invierno próximo en la Scala de Milán y en el Costanzi de Roma, tendremos exhumación de óperas verdianas, olvidadas hace algún tiempo.

Busseto, la patria del cisne del Otello está llena de flores; canta en sus paredes, canta en sus entusiasmos, vibra de admiración por el humilde hijo suyo, que ha dado a Italia un océano de armonía, que ha cosechado aplausos delirantes, que ha sentido a la gloria circundar con un nimbo luminoso su veneranda y geniales canas.

Pocos días ha pensaba, leyendo una diatriba de musicómanos y musicólogos sobre el valor de la sinfonía, en el puesto que ocupa Verdi ante los graves padres eternos de la música alemana y hacíame este razonamiento: «Si la música vive, vibra y se mantiene en el mundo de puro sentimiento, no pudiendo tener sino muy lejano parentesco con la inteligencia, las armonías de Verdi, que no necesitan ser digeridas por el cerebro para conmover, puesto que van directamente al corazón, deben ser en verdad grandes y deben testimoniar la profunda potencia del genio de Busseto».—Y, sin duda, mi razonamiento resulta exacto si pensamos en el impetu que nos da la melodía verdiana y el largo eco de impresiones, de vibraciones y de recuerdos que nos deja en el alma.

—

Muchos libros han aparecido este año, todos llenos de evocaciones guerreras, resonantes de estrépito de armas.

La literatura fantástica escasea o se reduce a novelas publicadas en los grandes diarios o en elegantes revistas. Calla el fino ingenio de Ferdinando, bordador de versos exquisitos y tejedora de cuentos deliciosos, calla la vena de Luis Pirandello, el fuerte novelista siciliano.

Amalia Guglielminetti, nos ha dado un mediocre volumen de versos y Francisco Pastonchi, con su libro «El piloto duerme», nos revela lo débil e incolora que se ha hecho su imaginación. Luciano Zuccoli, el fino e irónico autor del «Amor de Loredana» publica una novela «La flecha en el flanco», de relativo interés. Grazia Deledda, la gran escritora sarda, nos da un libro lleno de vida, de observaciones artísticas, de su

...vigor salvaje, «Canto al viento», libro que deja en el espíritu una impresión nostálgica e inolvidable.

Convenimos en que el criollo sea más productivo y que para entonces despierten los que duermen. De lo contrario, deberemos recurrir a la literatura trasalpina, de donde no siempre vienen mercaderías de buena calidad, pues suelen abundar los hipnóticos en los sobre los cuales no pocas veces inclinamos la cabeza, cerrando los ojos durante la lectura.

Oponer a la literatura extranjera literatura nuestra, es también obra de nacionalismo y en los tiempos que corren el nacionalismo es una de las cosas que más vivamente se sienten. Hoy, la guerra se hace en todas las cosas y con todas las armas: también a golpes de novelas y de volúmenes de versos.

—S. Ugo NALATO.

"SANTA FE" EN ROSARIO

(DE NUESTRA SUCURSAL)

ASUNTOS EDILICIOS

La cuestión alumbrado público — Hornos incineradores de basuras — La ... de los ... — Pavimentación con granito.

Rosario, noviembre 1º.

Vuelve a ponerse sobre el tapete de la discusión el ya viejo asunto de alumbrado público de la ciudad. Hace más de un año que ha caducado el contrato que existía entre la municipalidad y la empresa de electricidad para este servicio público, continuando la mencionada compañía suministrándolo corriente sin que haya mediado estipulación de precios, ni siquiera la estipulación de un término prudencial que resguarde los intereses comunales, que están a la administración pública a merced de la empresa en cuanto al precio, por lo que no es de suponer que en ningún caso se niegue a suministrar corriente.

La comisión especial del concejo acaba de expedirse fraccionada, como ya informamos ayer.

La discusión de esos dictámenes, se gún se presume, ha de ser interesante y ardua. Tan es así, que en la sesión de ayer del concejo, se pidió la fijación de un día exclusivamente para dedicarlo a la discusión del asunto.

Es casi seguro que los dos dictámenes resultarán rechazados y que se darán por agotados los trámites en esta licitación, disponiendo se devuelvan los depósitos a los diversos interesados.

Tal vez se resuelva llamar a nuevo concurso de propuestas con un pliego de condiciones confeccionado con la experiencia que sobre la materia ha adquirido el concejo en esta larga tramitación.

Lo que parece evidente, es que resulta sumamente difícil que por ahora, dado el estado financiero mundial, pueda atraerse nuevos capitales para la implantación de una nueva usina en esta ciudad, con el limitado horizonte que se le ofrece, desde que funcionan dos empresas de alumbrado cuyos negocios no son del todo satisfactorios para sus intereses.

Ante la intendencia municipal ha quedado suscripto por los señores Risso y Giavi, el contrato ad referéndum para la construcción de los hornos incineradores sistema «Uhde», cuya empresa tomará a su cargo la recolección a domicilio de todas las basuras del municipio en carros automóviles, en condiciones que la municipalidad realiza una economía de más de cien mil pesos al año, del punto de vista de lo que actualmente invierte en ese servicio.

El compromiso de los señores Rossi y Giavi, es de comenzar la construcción de la usina incineradora y todas sus dependencias, a los cuatro meses de la fecha en que se apruebe el contrato ad referéndum, que ya está en el concejo y recibirá sanción definitiva antes del 15 del corriente. Las obras deberán quedar terminadas dos años después de su iniciación.

Se ha dirigido a la intendencia una minuta de comunicación pidiéndole active por todos los medios las gestiones para que el Ferrocarril Central Argentino permita construir el cruce de los rieles del tranvía eléctrico en la Avenida Belgrano, línea 12, con los de a dicha empresa, a fin de que pueda dicha línea ser librada al servicio público.

Hace siete años, cumplidos ayer, que el tranvía fué inaugurado y se estima que es hora ya de que se complete la instalación de todas las líneas concedidas el año 1905, de la que forma parte ésta que ha de servir la zona del puerto.

Se ha puesto a la orden del día ayer, un dictamen disponiendo la pavimentación con granito, de las siguientes cuadras, previa licitación:

Ocampo, de Alem a Necochea; Ayacucho, de La Paz a Ocampo; La Paz, Ayacucho a Necochea; Colón, de Av. Pellegrini a Ituzaingó; Necochea, de Ituzaingó a Ayolas; La Paz, de General Mitre a Moreno; Sarmiento y General Mitre, de La Paz a 27 de Febrero; Corrientes, de Río Bamba a 27 de Febrero; Paraguay, Independencia, España, Italia y Dorrego, de Río Bamba a 27 de Febrero; Ocampo y Virasoro, de General Mitre a Moreno; 27 de Febrero, de San Martín a La Plata; Santa Fe, de Cafferata a B. Avellaneda; San Lorenzo, de Cafferata a Lavalle; Urquiza, de Constitución a Avenida Francia; Tucumán, de Cafferata a Crespo; Catamarca, de Cafferata a Vera Mujica; Vera Mujica, de Catamarca a Salta; Iriondo, de Jujuy a Salta y de Catamarca a Santa Fe; Tucumán, de Alsina a Lavalle; Constitución, de Tucumán a Santa Fe; Castellanos, de Tucumán a Santa Fe; Alsina, de Tucumán a San Lorenzo; Lavalle, de Tucumán a San Lorenzo; Avellaneda, de Santa Fe, a Córdoba; Jujuy, de La Plata a Vera Mujica; Santiago, de Salta a Santa Fe y de General López a Avenida Pellegrini; Pueyrredón, de Salta a Avenida Pellegrini; Rodríguez, de Salta a Tucumán; ... de Rioja a Avenida Pellegrini; ... de Salta a Santa Fe y de San Luis a Avenida Pellegrini; Tucumán, de Santiago a La Plata; 3 de Febrero, de General López a Montevideo y de Alvear a La Plata; General López, de La Plata a Suipacha.

SOCIALES

Demostración—Hoy fué servido en la quinta Mongoré (Alberdi), el almuerzo con que un grupo de amigos del señor Luis Vélez le obsequió, festejando su nombramiento de gerente de la sociedad de trabajos Lloyd.

Compromiso—Ha quedado formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Lucía Romero, con el joven Simón Mira.

Bautizo—Fué bautizada con el nombre de Sara Emma una nenita de los esposos Fontanarrosa-Fernández.

Con este motivo se organizó una tertulia íntima.

Bendición de una imágen—En la capilla del colegio de los Hermanos Capuchinos tendrá lugar mañana a las 8.30 a. m. la bendición de una imagen donada por los esposos Porpagnoli.

VARIAS

Ateneo popular

Mañana se llevará a cabo por los profesores y alumnos del Ateneo una visita al vivero municipal.

Hipódromo

Mañana a la tarde, tendrá lugar en el hipódromo Independencia una interesante reunión, con motivo de correrse el clásico Carlos Pellegrini.

Fiesta hípica

A beneficio de la biblioteca de la escuela normal de maestras núm. 1, se llevará a cabo el 12 del corriente una fiesta hípica en el local de la Exposición Rural.

Auspicia esta reunión la Sociedad Sportiva Rosarina.

Hipódromo Independencia

Para la reunión a efectuarse mañana en este hipódromo son nuestros favoritos en las distintas pruebas:

1.ª	Carrera:	VENERABLE
2.ª	»	ROYAL NOSE
3.ª	»	DINERAL
4.ª	»	ALGERIA
5.ª	»	BIJOU ROYAL
6.ª	»	NOGOLI y Cª.
7.ª	»	GLADIATOR y Cª.

Nombramiento

Fué nombrado ayer director del Banco Municipal de Préstamos el señor Domingo Frugoni.

TELEGRAMAS

INGLATERRA

La salud del Dr. Sáenz Peña

CIRCULAR DE LA LEGACION

LONDRES, noviembre 1º — La legación argentina ha dirigido a los diarios una nota circular, informándoles oficialmente de que persiste la mejoría del presidente de la república, doctor Sáenz Peña, y que, en opinión de los médicos, no hay razón para sentir inquietud por el estado del mandatario argentino.

El objeto de la circular es desvanecer versiones pesimistas, procedentes de la Argentina, acogidas por algunos diarios.

ESPAÑA

La representación en Washington

MADRID, noviembre 1º — Está decidido, de acuerdo con el gobierno de los Estados Unidos, elevar a la categoría de embajadas las respectivas representaciones diplomáticas en ésta y en Washington.

El señor Maura

MADRID, noviembre 1º — La elección del Sr. Maura para presidir la Real Academia de la Lengua confirma los rumores circulantes desde hace varios días, sobre su cercana renuncia de la jefatura del partido conservador.

Hasta se asegura que el señor Maura, al renunciar ante sus electores de Madrid la diputación, hará formal declaración de alejarse definitivamente de la política militante.

FRANCIA

LA COPA "POMMERY"

PARIS, noviembre 1º—La copa «Pommery» destinada al aviador que recorriera mayor distancia en 21 horas, fué otorgada hoy a M. Gilbert, francés, que sin escalas, recorrió 1.050 kilómetros.

ITALIA

LA ENTENTE ANTIESLAVA

RUMOR DESMENTIDO

ROMA, noviembre 1º — Oficialmente se desautoriza el rumor acogido por varios diarios europeos, según el cual el gobierno de Italia habría propuesto al de Grecia la celebración de una entente, para oponerse a la influencia eslava en los Balcanes.

Máximo Gorki

ROMA, noviembre 1º — Telegrafían de Nápoles que es sumamente delicado el estado de salud del literato ruso Máximo Gorki. Esa circunstancia obligó al escritor a abandonar su residencia habitual de Capri y trasladarse a Nápoles, en busca de asistencia médica.

ESTADOS UNIDOS

EL GENERAL DIAZ

NUEVA YORK, noviembre 1º — Dicen de Veracruz que el general Félix Díaz, antes de ausentarse de la ciudad, comprobó que el agente del presidente Huerta tenía orden de llevarlo a Méjico, vivo o muerto.

ALEMANIA

EL PRINCIPE FRANCISCO FERNANDO

BERLIN, noviembre 1º — El heredero de Austria-Hungría, archiduque Francisco Fernando, partió hoy de esta capital para Viena.

Fué despedido en la estación por el emperador Guillermo, de quien ha sido huésped durante varios días.

La delegación militar chilena

BERLIN, noviembre 1º — En la semana entrante regresará a su país la ...

LO QUE SE VA

EL SUBURBIO

El suburbio se va, se muere ahogado por las exigencias del progreso que lo llena todo como una necesidad de la evolución.

Las tiranías del adelanto suelen tener alcances sacrílegos, porque no respetan ni aquello que vive el culto de los afectos en el alma de las multitudes, idólatras de lo suyo. Pasa sobre todo; se alza una ola: primero se insinúa con mimos, con suavidades de armiños, llega, y llega acariciando, luego se alza, se encrespa, ruge, domina, impera, abate y pasa, volteando acá, socavando allá y poniendo por todas partes un algo de su paso, una muestra, una simiente que ha de servir de principio para las gestas del futuro.

Entre nosotros, la ola se va alzando sobre todo. Allá en el suburbio parece pesar como un gran fardo sobre las cosas viejas.

Las ha hecho suyas, y en vano se debaten, en vano los ranchos cantan en su defensa la historia de los tiempos viejos y en vano el viejo ombú protesta en nombre de sus años y de sus derechos, a vivir la tradición. La defensa no basta a detener la ola; por entre las caries de las paredes de barro y la raigambre del viejo árbol, vase colando con furia cada vez más creciente, la ola, aquella ola inflexible, ruda, tenaz, que avanza y avanza como obedeciendo al acicate de fuerzas ignoradas.

Poco más y la extraña viajera que llega de allí lejos, la ola que se alarga de las casitas-chalets con verjas y jardines, va apropiando el decoro de las viejas tierras... ... sencillo ... ... imposición.

Más días son que los ranchos se muestran los chalets; más años más dominadores que los ombúes se alzan las casuarinas y los árboles ... y en lo que respecta a ... hábitos o costumbres, ... en-



Lo que se va: rancho y ombú

fermo del mal aciago, de ese mal que sin verse se insinúa y se cuela.

Y por sobre todo lo nuevo, en lo material vese esfumarse todo aquello que importa tradiciones y costumbres criollas.

Lo poco que perdura salta como algo exótico en el conjunto de lo que no nos pertenece.

Asistir a la realización de algo eminentemente nuestro va constituyendo una novedad. El que por apego a la tradición se afana en perpetuarla, resulta a los ojos de todos un desorbitado, cuando no un retrógrado, para que ya es cosa que mucho afecta esto de ver a quien se preocupe de lo suyo como si pudiera afectar el hecho de que cada uno vele por lo que le pertenece, como pertenece al común lo que se ahoga ante el avance del progreso.

Por eso lo nuestro se va, la tradición se muere, el suburbio se ahoga, el rancho cae, el ombú se extingue también, enfermo de nostalgias pampeanas; el baile o los bailes nacionales van pa-



La arquitectura del pasado

... por sobre todos los mares, como un brazo gigantesco que ansía envolvernos, dominará sobre las ruinas de lo que entre nosotros sirviera para labrar la vieja tradición del terruño.

En la parte sur de la ciudad, donde lo nuestro ensaya su última resistencia al progreso, raro es lo que va subsistiendo. Los pocos ranchos parecen enfermos de soledad; el amontonamiento sando a la categoría de lo exótico, las costumbres se mueren ante el su... ... de las ... importadas, hasta el alma nacional llega la ola inflexible, ruda, tenaz, la vence, la domina, la hace suya y se alza vencedora entre los restos de lo que demole en sus empujes.

¡Pero qué hemos de hacerle! Es la ley de la evolución, la ley de la vida. ¡Conformémonos!

CAMPEONATO NACIONAL DE TIRO



• Tiradores y representantes de las sociedades que concurrieron

delegación militar chilena que se halla aquí estudiando la organización del ejército.

El ministro de Chile, señor Cruchaga, despidió a los delegados con un banquete.

CAPITAL FEDERAL

Despedida al doctor Avellaneda—A Europa—Exámenes en el colegio militar—Duelo Ugarte-Palacios—Fallecimiento—Comida al doctor Cárcano—Vuelos en El Palomar—Varias.

BUENOS AIRES, noviembre 1º — Los amigos del doctor Marcos M. Avellaneda, que parte mañana para España, lo despidieron con un banquete.

—Mañana efectuaráse el mitin socialista, para pedir la supresión en el presupuesto de la partida destinada al culto.

—Partió para Europa el ministro cubano, señor Manuel Céspedes.

—Comenzaron con éxito los exámenes de fin de curso en el colegio militar.

—Hoy llegó el ministro argentino en el Paraguay, doctor Ruiz de los Llanos, asistiendo al sepelio de los restos de su señora madre, que fué toda una manifestación de duelo.

—Un grupo de estudiantes organizó una manifestación, protestando por la muerte del socialista Di Diego.

—El ministro del interior dió una comida al gobernador de Córdoba, doctor Cárcano. A ella asistieron los legisladores cordobeses.

—Continúa detenido en su domicilio, negándose a desistir del duelo con el diputado Palacios, el Dr. Manuel Ugarte.

—Falleció hoy el señor Gregorio Torres.

—Comunican de Salta la llegada del general O'Donnell.

—Partió para Europa, el duque de Orleans.

—Desembarcó la familia de Mr. Roosevelt.

—En El Palomar se realizaron hoy notables vuelos.

—Repleto de pasajeros de cámara entró hoy el vapor Asturias.

—El lunes, el ministro de hacienda, doctor Anadón, irá a la reunión de la comisión del presupuesto para dar informes.

—La comisión de guerra pedirá se trate con preferencia la reforma de la ley orgánica de la armada.

—Están llegando numerosos ganados, destinados al concurso de animales gordos.

—En senadores se confirma la noticia de que será rechazada la minuta del doctor Iberlucea, interpelando al ministro del interior sobre los sucesos ocurridos últimamente en la provincia de Buenos Aires.

—La afluencia de personas al cementerio a llevar flores y coronas, fué numerosa.

—La escuela de guerra partió para Entre Ríos, en período de instrucción.

SAN CRISTOBAL

DOS HOMICIDIOS

ENSAÑAMIENTO DE LOS ASESINOS

SAN CRISTOBAL, noviembre 1º.—En Moragotes, el sujeto Policarpo Ortiz, hirió de 27 puñaladas a Andrés Figueroa. Este murió en el acto.

En Soledad, Francisco Leguiza infirió 12 puñaladas a Marcelino Soto, que falleció.

En ambos hechos sangrientos la policía intervino, deteniendo a los homicidas.

Instrúyense los sumarios de práctica.

Ecos del día

LOS MUERTOS

Florencio Sánchez, el malogrado autor de «Barranca abajo» escribió una comedia dramática a la que tituló «Los muertos». Eran rasgos grabados al agua fuerte de nuestras costumbres de ciudad, y con ella lapidó a los vencidos del carácter.

«Los Muertos» de Sánchez vivirán por mucho tiempo, tanto al menos como otros muertos, a los cuales no alcanzó la obra del literato bohemio: los muertos políticos.

Estos, como los del drama se mueven, andan, hablan y hasta parece que vivieran en ciertos momentos; sin embargo, la lápida de la opinión pesa enormemente sobre sus tumbas.

Hace poco, apenas unos días, aun se esperaba una resurrección entre nosotros, aun se tenía fe en el instinto, pero llegó el momento decisivo y como el personaje de Sánchez llegaron algunos al cuartujo, vieron allí el abismo y sin coraje para saltarlo, se confundieron en el montón, rodando, como rueda la bola de guiñapos, de la cumbre a la sima. Algunos dieron vuelta el rostro para no ver y no vieron lo que seguía, pero sintieron a sus espaldas el chasquido de las risas irónicas y de las expresiones de lástima.

Para ellos no hay 2 de noviembre. Sobre su tumba, labrada entre los artículos de las leyes impositivas, no habrá siempreviva.

La fecha de hoy pondrá en muchas almas la nota de dolor y de tristeza. En el pueblo no habrá duelo por los muertos que viven, que viven porque no está aún abierto el osario del comicio y de los prestigios. Esos muertos que no pintó Sánchez, son los que marcó Estrada con su frase conocida.

Para ellos no hay cirios, no hay recuerdos, no hay lágrimas. Para ellos sólo hay lástimas! Y son los muertos del día.

——(o)——

SOCIALES

Noches de teatro

El debut de Fátima Miris llevó anoche al municipal un crecido cuanto selecto núcleo de familias, entre las que recordamos a las de:

Iturraspe de Mosset, Videla de Iriso, Riso de Anello, Porta de Molinas, Vradel de Aramburu, Ureta de Gennaro, Loza de Dedán, Cervera de Caldiroli, Cervetti de Ronderos, Fernández de Bruno, Fetrina de Marid, Costa de Mazza, Vignati de Beltramino, Méndez de Passeggi, Videla de Wood, Bossarzoni de Bianchi, Monce de Fraga, ni Zavala, de Paz, de Mántaras F., de Dobler, Leumann, de Oría Fontana, de Mántaras F., de Aldao, de Quijano, de Carbó, de Fenaggi, de Barrios y otras que escapan a nuestra memoria.

En el Club Alemán

Toda una consagración de afectos fraternales coronados por la armonía más perfecta, resultaron los distintos números del programa de fiestas que durante el día de ayer se realizaron en el local social de la institución cuyo nombre nos sirve de título.

El concurso de las sociedades corales de Rosario, Esperanza, San Carlos Sud y Felicia, dió un realce especial al éxito general. La sociedad de Rosario concurrió con un coro de 35 voces; la de Esperanza con otro de 35, la de San Carlos Sud, aportó 13, y la de Felicia, 9.

Los respectivos directores de los coros enunciados, fueron los señores Guillermo Rode, Germán Ritter, Federico Huber y Conrado Roeschlin. La Sociedad Coral Santafecina, con sus 27 voces, bajo la dirección del señor Federico Beckmann, agasajó cumplidamente a los huéspedes que tomaron parte en el torneo.

El Club Alemán, que preside el caballero señor Ernesto Kunst, no ha omitido detalle alguno para que el resultado fuese como el que anoche se obtuvo, recibiendo por el motivo apuntado numerosas y expresivas felicitaciones de sus connacionales.

El banquete que por la noche fué servido en honor de los visitantes en el Club, constituyó una nota de franca cordialidad dentro de la más exquisita y culta sociabilidad.

Luego que terminó la demostración citada, dióse comienzo al gran concierto en el cual tomaron parte, además de las sociedades mencionadas, las concertistas señoritas Esperanza Lothringer, Luisa Dietrich y Mennie Delsmer, estas dos últimas venidas expresamente de Rosario.

No queremos establecer distingos, mejor dicho: no podemos hacerlo, por cuanto las señoritas nombradas revelaron tanto y tan acertado gusto en los números que interpretaron, que al finalizar obtuvieron salvas delirantes de aplausos, justicieros en verdad.

Los coros dejaron sentir sus voces con una afinación admirable, demostrando una correcta vocalización y, más que todo, la precisión en el canto les valió nutridos aplausos.

En el certamen para optar al premio de la copa instituida por el presidente del Club Alemán, señor Kunst, ésta fué disputada por los coros de Santa Fe, Rosario, Esperanza y San Carlos Sud.

A las 12.30 p. m., la concurrencia pasó al salón de baile, prolongándose la danza con la mayor animación, hasta las primeras horas del día de hoy.

A las 8.30 a. m. de hoy, los visitantes y residentes en esta ciudad, efectuarán una excursión fluvial a bordo de los vapores «Lucero» y «Ceres», al paraje llamado de Las Cuatro Bocas, regresando a las 4.30 de la tarde.

Diremos, para terminar, que los organizadores del segundo torneo coral que se efectúa en la provincia de Santa Fe entre las sociedades alemanas de canto, hanse hecho acreedores al brillante éxito que conquistaron.

A todos ellos nuestros plácemes por el feliz acierto que ha coronado sus iniciativas.

De Esperanza

Nos comunican que en la asamblea que celebró la Sociedad de Beneficencia para nombrar la nueva junta directiva de la institución, ésta quedó constituída en la siguiente forma:

Presidenta, señora Elma E. de Taberning; vice, señora Elisa D. de Ladreyt; secretaria, señorita Luisa Vidal; pro, señorita Marta Dematr; tesorera, señora Emma V. de Schneider; pro, señorita María Nimsch; consejeras, señora Rafaela O. de Zamora, Blanca de P. de Romanoli, Lola L. de Schneider, Encarnación B. de Bavel, Angela H. de Nimsch.

Revisadores de cuentas, señores Melitón Pestrana y Rafael Pavez.

Beni B

El jueves de la semana entrante a las 5 de la tarde, en el domicilio de la presidenta de la comisión de damas pro Asilo de Mendigos, doña Teresa Cont de Bouche, realizaráse una reunión de la junta directiva con las distintas comisiones de señoras encargadas de organizar las próximas fiestas primaverales con el propósito de cambiar ideas tendientes a establecer el programa definitivo de las fiestas mencionadas.

Demostración a un sacerdote

Un grupo de caballeros de la sociedad de San Lorenzo se dispone a despedir con una demostración de aprecio al distinguido religioso fray Julio Pujol, con motivo de su próximo viaje por el viejo mundo, en jira de estudio. Asumirá la demostración el carácter de un acontecimiento social, por las vastas vinculaciones y los prestigios de este religioso en el centro de sus actividades.

Dicho acto se llevará a cabo en la sala de conferencias de la escuela San Carlos, de San Lorenzo, el 6 del corriente, de 5 a 7 p. m., lo que facilitará el traslado al vecino partido, de los que deseen concurrir para regresar en el tren de las 8 p. m.

Hotel "Madrid"

El acreditado establecimiento con cuyo nombre encabezamos, ofrece hoy un excelente menú a su distinguida clientela.

Al pie del aviso respectivo, pueden nuestros lectores consultar el recomendado menú.

Recibos sociales

Mañana reciben a sus relaciones las siguientes señoras:

Lucrecia R. de Christensen, Rosa P. de Argento, Inés F. de Bueno, Francisca C. de Cullen, Isabel G. de Zavalla, María Esther P. de Maciel, Gioconda Z. de Piasseco, María Josefa A. de Regazzoni, Carmen V. de Soumaso, Victoria S. de Rodríguez, María L. de Gálvez, Carmen Barrios de Rivero, Rosa Costa de Fonso, Carmen C. de López Piñero, Mercedes A. de Cullen, Ana P. de Vives, Carolina P. de Puyato, Elvira O. de Ruiz, Lola L. de Rosso Patrón, María Funes Videla de Barros, Esther L. de Calandra, Mercedes Diví de Leiva y Matilde C. de Gel.

Fiestas primaverales

En el domicilio de la señora Carmen Barnes de Rivero, se reunieron las señoras Esmeralda Loza de Vila, Bellesteros y Angélica Videla de Saurit, con el propósito de dar mayor impulso a la organización de las fiestas primaverales.

Entre otras disposiciones adoptadas, las mencionadas damas, acordaron designar a las señoritas Hortensia, Carola y Linda Peña, Alda Saurit, Benina Trucco, Petrona Fontes, Rosa, María Delia y Laura de Olazábal, para que atiendan los diversos juegos que les han sido encomendados.

Próxima exposición

La importante academia de pintura que dirige el conocido artista señor José M. Reynares, activa con todo empeño los detalles de la exposición que, con motivo de fin de curso, exhibirá en esta ciudad.

Variados e importantes trabajos ofrecerá la Academia Reynares; y dado el prestigio de que goza en esta capital, no dudamos que será muy visitada.

Enfermos

Continúa en delicado estado de salud la señora Elena Candioti de Candioti.

—Guarda cama enfermo, el niño José María Frugoni.

—Mejorada la niña de los esposos Crespo-Vázquez.

—Igualmente, doña Josefa Costa de Costa.

—Sigue delicado, don Luis Galán.

—Enfermo, el señor Juan Serrano.

—Delicada, la niña Zulema Arévalo Bruno.

Viajeros

De Rosario, el Sr. Jorge D. Cabral.

—Mañana se ausentará para Rafaela, el coronel Pedro Ezcola.

—De Gálvez, el doctor Juan Isidro Arias.

—Son esperadas de la capital federal, las señoritas Augusta Tiffeinet y Gabriela Talce.

—De Rosario, el señor Elías Espinola.

—Para Rosario, los Sres. José Chiesa y Juan Cepeda.

—Para Laguna Paiva, el señor Machado Puig.

—Es esperado de la metrópoli el doctor Leopoldo del Campo.

—De Rosario, las señoritas Luisa Dietrich y Meanie Delsmer.

—Del mismo punto, el doctor Enrique P. Marc.

—De la vecina capital y de paso para la federal, el señor Andrés Traverso.

—Para Esperanza, el señor Alberto Curnack y señora.

—Para el mismo punto, los señores Santiago Werlen y Martín de la Peña.

—Es esperado de Buenos Aires, el doctor Pedro Gómez Cello.

——(o)——

Notas políticas

Mar de fondo

Las aguas de la política oficial, al parecer tranquilas en la superficie, están agitadísimas en el fondo y no es aventurado presagiar alguna tormenta que cambie esa calma aparente en furioso oleaje.

La unidad de miras y de acción que se proclama como existente entre los miembros del poder ejecutivo, es una de las tantas bellas mentiras que usa la discreción para guardar apariencias.

Los ministros del doctor Menchaca dicen una cosa, pero... este diablo de gobernador es tan dado a juegos con los ministros, que...

La causa exige marchar de frente por el camino común, y claro está, que al que le pulsan las formalidades, lo vigilan.

Y resulta que el vigilado pone ceño adusto y... ¡Nada, que hay mar de fondo!

Los que quieren legislar

La renovación parcial de la legislatura se avecina, y con ella el desfile de candidatos a padres de la patria chica.

En San Cristóbal, por ejemplo, la senaduría se la disputarán varios, pero los que se creen con más títulos para obtenerla, son don Moisés Leiva y el doctor Burmester.

Y debe ser muy suculento el bocado cuando tales apetitos despierta en los contrincantes.

Don Moisés, que es ducho viejo, cuenta con dos fuerzas para triunfar: la guiñada de ojo que el gobernador hará al jefe político, y el reconocimiento o gratitud que ha conquistado de los vecinos del departamento con su voto en el senado por el aumento de las patentes y de la contribución.

¿No son acaso motivos suficientes para contar el diploma en el bolsillo? Lo malo es que lo de la guiñada, parece que está en veremos.

¿Será por eso que el simpático senador visita tanto el despacho de S. E.?

En cuanto al doctor Burmester, ha declarado que ganará las elecciones, cuesten lo que cuesten. El hombre es terrible y... armado como está con la carabina de Ambrosio, ya se puede prever lo que será aquello.

Por el departamento Castellanos las cosas son de otro tenor.

El jefe político, señor Beaudry, pretende la senaduría que dejará vacante el señor Suter y parece que no habrá mayores inconvenientes para que el propósito se realice.

El señor Masjoan, escribano de Rafaela, y caudillo oficialista quiere también formar parte del «Areópago» y ha hecho puntería a la diputación que deja Pertorreal. Pero creemos que el pretendiente se concretará a imitar al zorro y exclamar: «están verdes».

Los radicales de Sunchales no están dispuestos a que el de los protocolos les lleve la breva y han resuelto sostener un candidato propio, del norte del departamento, de modo que para el señor Masjoan, «nada de lo dicho».

Y así van ya saliendo al sol los nombres de los que pretenden inaugurar el palacio de la plaza Pringles.

——(o)——

La presidencia de la Academia Española

Para ocupar la presidencia de la Real Academia de la Lengua, vacante por fallecimiento del señor Pidal, ha sido elegido don Antonio Maura.

Está demás, refiriéndose a la personalidad del señor Maura, mencionar sus talentos de político o de jurisconsulto.

En cuanto a sus méritos de hombre de letras son, por lo menos, poco conocidos fuera del seno de la Academia que, casi por unanimidad los ha premiado confiriéndole el alto cargo.

En la academia española, como en la francesa, los sillones de los duques y de los obispos son numerosos. A esta circunstancia ha de deber don Antonio Maura su inesperada exaltación al más alto puesto de la más alta corporación literaria oficial de España.

Los últimos sucesos políticos de la madre patria hacen suponer que el alejamiento del gobierno del señor Maura será definitivo y que su retiro de la política militante es muy probable. De ahí, a título de compensación, lo de la presidencia de la academia, envidia-

TEATROS Y ARTISTAS

Fátima Miris

Discípula de Frégoli, usa con derecho el título de reina del transformismo que en el debut de anoche consagró con estruendosos aplausos un público numerosísimo y selecto.

Fuera tarea harto difícil señalar cuáles fueron los números del programa que representó o interpretó mejor; pues, depende la elección de los gustos de cada espectador.

Lo que sí diremos, es que es una artista notable, que trabaja admirablemente, ofreciendo un espectáculo ameno y agradable.

Debe, pues, el público, concurrir al teatro, si quiere presenciar una nota artística de verdadero mérito, y si busca honestos esparcimientos.

—(o)—

Elecciones municipales

El pueblo de Santa Fe ha sido convocado a elecciones municipales para el 30 del corriente.

Creemos, pues, que ha llegado el momento propicio de que todos los vecinos contribuyentes que se han inscripto en el padrón municipal, se aprestan para concurrir a ese acto cívico.

Se trata de elegir las personas que como representantes del pueblo han de formar el concejo deliberante, y por consiguiente, han de promover el progreso de esta ciudad, ya con sus proyectos laudables, con sus iniciativas benéficas, o con sus oportunas reformas y previsoras ordenanzas en pro de la comuna.

Y para realizar esos propósitos es necesario que el veredicto del pueblo se condense buscando la forma de levantar una lista de candidatos a concejales, que encarne los anhelos populares y represente los intereses de todas las clases.

Aúnense voluntades para iniciar la lucha y váyase a los comicios con la seguridad en el triunfo de una causa justa y la visión de las grandes necesidades, destinos y progresos de la comuna de Santa Fe.

A la obra; a la acción.

—(o)—

NOTICIAS

Farmacias en turno

Hoy quedarán libradas al servicio público, las siguientes farmacias:

«Irigoyen», calle San Martín y Buenos Aires; «Menchaca», San Jerónimo y 1ra. Junta; «Fénix», Crespo y Avenida Rivadavia; y «El Pueblo», (barrio Candioti).

Una denuncia

Se nos denuncia que a inmediaciones del Tiro Federal, desde hace varios días se viene extrayendo tierra de la ribera, dejando enormes zorancones que dificultan y hacen peligroso el tránsito por dichos lugares.

Damos traslado de la denuncia a quien corresponda, para que tome las medidas tendientes a evitar ese abuso.

Asistencia pública

Ultimos servicios prestados:

Recetas despachadas, 83; enfermos atendidos en el consultorio, 33; visitas a domicilio, 9; servicios de ambulancias, 2; partos, 2; desinfecciones practicadas, 3; curaciones 12; enfermos enviados al hospital, 3.

Automóviles Neckarsuhr N. L. V.

Se halla en esta ciudad el señor Julio Meier, representante de la fábrica de automóviles Neckarsuhr N. L. V.

Permanecerá en ésta hasta el 7 del corriente y en el Hotel Italiano, donde se hospeda, recibirá órdenes y dará a los interesados informes minuciosos sobre los notables autos de la fábrica expresada.

POLICIALES

EL JUDIO DE LA LEYENDA

La obsesión de Buenos Aires

Días pasados el jefe de la división técnica e investigaciones de Buenos Aires, don José G. Rossi, por uno de sus tantos medios de información, tuvo conocimiento que en una casa de la Floresta se hallaba oculto un individuo que, a juzgar por las precauciones que adoptaba para no ser visto, parecía ser de malos antecedentes o tener alguna cuenta que solventar con las autoridades.

Dispuso entonces que se hiciera cargo del asunto bajo su dirección, el comisario Irusta, jefe de la sección seguridad personal, y los subcomisarios Raccone y Peyre, quienes secundados por los agentes Barneda, Romero y López, dieron principio a las investigaciones.

La denuncia fué comprobada, pues no tardó en ser detenido en la casa de la calle Rafaela 4931, el sujeto retratado en la galería policial, José Pérez o Leonardo o Vicente Tejada o Juan Martínez o Enrique Betroli o Juan o Antonio o Raimundo Rodríguez o Francisco Pérez o José Rodríguez o Félix Grimoldi, conocido por los apodos de Pebete o Gallego o Moreyrita.

Por la abundancia de nombres, ya puede sospechar el lector cuáles serán los antecedentes de este individuo, que cuenta infinidad de entradas y condenas

ESTADO DEL RIO

Santa Fe, bajó 3 centímetros.
Colastiné, id. 1 id.
Corrientes, sin aviso.

ble lugar de retiro para hombres ilustres.

Elecciones como ésta que se repiten con frecuencia en las dos academias literarias que más conocemos, la francesa y la española, devuelven actualidad a «L'Immortel» de Daudet, a su sangrienta sátira de esos institutos y contribuyen, tal vez para bien de las letras, a aumentar la falange de los literatos que desconocen autoridades oficiales y se rebelan contra sus cánones.

—(o)—

Hombres notables de Santa Fe

Dr. Francisco Javier de Echagüe

1752-1831

Doctor de las universidades de Córdoba, San Felipe en Chile y San Marcos de Lima, Deán y Gobernador del Arzobispado del Perú, con honores del Consejo y Cámara de Castilla, signatario del acta de la independencia del Perú, miembro del Consejo de Gobierno, Asociado de la Orden del Sol, etc., etc.

Al doctor Milcíades Echagüe, vicario general del ejército nacional.

> Enorgullecidos por las grandezas del presente nos olvidamos de lo que fuimos y de los hombres que prestaron el concurso generoso a la más santa y hermosa de las causas. Ojalá no tengamos que volver los ojos preñados de lágrimas hacia el pasado buscando inspiraciones y ejemplos en las tumbas olvidadas

En la ciudad de Lima, centro del virreinato, la opinión estaba hondamente trabajada por dos partidos del todo antagónicos; el realista, que quería a todo trance la continuación del gobierno español en el Perú, y el independiente, que aunque dividido en tres fracciones, los Forasteros, el Cabildo y los Carolinos, estaban, sin embargo, unidos por el fin de la empresa que se proponían llevar a cabo.

Un factor importante había en Lima que trabajaba por la independencia nacional, la limeña, que a estar a las palabras que sobre ella dice un escritor chileno: «es un producto del Perú, tan especial de su territorio y de su clima como la flor de sus bosques o el fruto de sus riquísimos valles. Es el fruto espontáneo de una naturaleza pródiga. La limeña es el ósculo ardiente que el sol de Andalucía ha dado al de los Incas. La mujer de Lima fué el propagandista de la revolución en el solar, donde dominaba por su gracia; en el cuartel, donde aprisionaba a los soldados con lazos más fuertes que las leyes militares».

Y esta actitud de las limeñas en la revolución del Perú, viene a confirmarse con los versos tan populares y tan famosos en la época:

Las Limeñas a las Santiaguinas

Hermosas hijas de Chile
Que de San Martín gozáis,
Tened lástima de nos
Decidle que venga acá.

—

Si avaras de tanto bien
Solas lo queréis gozar,
Mirad que somos hermanas
Decidle que venga acá.

—

Ornará el sagrado mirto
Aquí su sien inmortal,
Ved que estamos prevenidas
Decidle que venga acá.

—

Le esperan mil blancas manos
Que su carro tirarán
Cantando alegres el triunfo,
Decidle que venga acá.

... ...

Como se vé, en la sencillez de esas estrofas está retratado el patriotismo de las limeñas y cuánto deseaban que el Perú fuera independiente de España, pues anhelaban la presencia del héroe que les llevaría la libertad tan ansiada en la punta de sus bayonetas.

Al fin, en 1820, el ejército de San Martín, compuesto por argentinos y chilenos estaba en Pisco y a principios de 1821, estaba a punto de penetrar en Lima, a donde entró el 12 de junio, y se esforzó el Gran Capitán por proclamar cuanto antes la independencia del Perú.

En efecto, el Gran Capitán ofició al Cabildo que creía llegado el momento de proceder a proclamarla, pidiéndole convocase a una reunión de personas notables para que dictaminase sobre el particular.

Fueron convocados por el Cabildo a que concurriesen al salón de sus sesiones el arzobispo Las Heras, el deán doctor Echagüe, los superiores de los conventos, los títulos de Castilla y, en fin, las personas más salientes por su ilustración, su familia o su fortuna.

Entre ellos, como hemos dicho, se encontraba el Deán doctor Echagüe, estrechamente vinculado con el general San Martín, con quien estaba unido por los lazos de una común aspiración por la causa de la América, y además porque, siendo los dos argentinos, se encontraban en condiciones de estrechar los lazos de amistad que debían unirlos.

Resolvióse en aquella reunión declarar la independencia del Perú, fijándose el sábado 28 de julio, lo que fué puesto en conocimiento del pueblo por medio de una proclama que expidió el general San Martín.

VI

La reunión de la parte principal del vecindario se efectuó el día 15 de julio, y allí se labró un acta del tenor siguiente, que fué firmada por los circunstantes:

Acta de Independencia del Perú

«En la ciudad de los Reyes del Perú en quince de Julio de mil ochocientos veinte y uno, reunidos en este Excelentísimo Ayuntamiento los S. S. que lo componen, con el Excmo. e Ilustrísimo Arzobispo de esta Santa Iglesia Metropolitana; Prelados de los Conventos Religiosos, Títulos de Castilla y varios vecinos de esta Capital, con el objeto de dar cumplimiento a lo prevenido en el Oficio del Excmo. Señor General en Jefe del Ejército Libertador, Don José de San Martín, del día de ayer cuyo tenor se ha leído e impuestos de su contenido, reducido a que las personas de reconocido probidad y patriotismo que habitan esta Capital, expresasen si la opinión general se hallaba decidida por la independencia, cuyo voto le sirviere de norte al referido Señor General, para proceder a la jura de ella. Todos los señores concurrentes por sí, y satisfechos de la opinión de la Capital, dijeron: Que la voluntad general está decidida por la independencia del Perú, de la dominación española y cualquiera otra extranjera y que para que se proceda a su sanción por medio del correspondiente juramento, se conteste con copia certificada de esta acta al mismo Señor Excelentísimo y firmaron los señores...»

Ramón J. LASSAGA.

(Continuará).

LEA Vd.

por delitos contra la propiedad. Juzgado peligroso, fué expulsado del país para el de su origen, por decreto del poder ejecutivo de fecha 17 de enero de 1911, y embarcado en el vapor «Principe di Udine» el 21 del mismo, para Barcelona.

En octubre de 1912 y con motivo de un hecho de lesiones que se produjo en un comité político, fué detenido este sujeto, y al ser identificado, se comprobó que había violado su expulsión por lo que, hallándose por esa causa comprendido en la ley 7029, fué puesto a disposición del señor juez federal, doctor Miguel L. Jantus, que lo condenó a cuatro años y medio de confinamiento.

A partir de entonces, empieza la triste odisea de este desgraciado. Para el cumplimiento de su condena, se le envió a San Julián del territorio de Santa Cruz; pero al poco tiempo—según dice él mismo—logrando substraerse a la vigilancia de las autoridades locales, emprendió viaje a pie hasta Punta Arenas.

—¿Y luego? le interrogó el empleado de servicio.

—Pa qué le voy a contar todo lo que he pasao...

Poco después, tuvo una mueca de resignación ante la expectativa general, y contó la historia de su calvario.

—Cuando llegué casi muerto de hambre a Punta Arenas, me embarqué sin pasaje en un vapor que salía para el Perú. Escondido, tan pronto entre el carbón como entre los equipajes, al último, no pude evitar que me descubrieran. Ya llevaba seis días de viaje y les impliqué a todos que me dejaran seguir, que yo trabajaría sólo por los alimentos... Pero, esas gentes no tienen corazón...

El capitán del buque me hizo bajar en Puerto Coronel, que era como librarme a los caprichos de la suerte. Desesperado emprendí viaje, siempre a pie, en dirección a Santiago de Chile, de noche y de día, bajo el sol y la lluvia, casi desnudo y sin comer... No me explico cómo pude sacar fuerzas para llegar a Santiago, después de 22 días.

Mire, señor, si le miento, que no vea más la luz... Pero, en la capital chilena no encontré trabajo y al cabo de permanecer una semana, resolví dirigirme a Valparaíso. La caminata duró 18 días, pero, cuando está de Dios que uno no se ha de morir, es al cuete...

En esta ciudad tampoco encontré trabajo... Lo he pedido hasta de rodillas, porque no quería violar el destierro, aunque no soñaba más que en volver algún día a Buenos Aires. Cansado de pasar privaciones, una mañana amanecí de mal humor y tomé la vía del ferrocarril...

—¿A pie siempre?

—Me he orientado por las vías del Transandino.

—¿Cuánto duró el viaje?

—Más de un mes... He caminado mucho, hasta cayéndome de debilidad, como si aquí me esperara alguna herencia, cuando ya ve que lo que me espera es la cárcel... porque ustedes tampoco tienen corazón... Estuve escondido en esa casa de la Floresta desde el 4 de este mes.

Hecho como está a todas las penurias de la vida, este profesional del robo reprimió a duras penas una lágrima, al final de su narración, acaso arrepentido de su pasado, o ante la certidumbre de que no había de merecer un poco de misericordia de sus semejantes.

El sumario instruido fué elevado al juez federal, doctor Jantus, y el infeliz ladrón pasó a una celda del departamento central de policía.

—¡Bah...! dijo, haciendo un gesto de asco o de resignación. Aquí, por lo menos me darán de comer.

Varias

Pasaron ayer al departamento, de las diversas comisarías seccionales, los siguientes sujetos: José Amat, José Ochoa (hijo) y la mujer Andrea Paz, por ebriedad y escándalo.

—Miguel Cano, Isidoro Villarruel, Pablo Filippi, Juan Mosquela, Cristo Leiva Pantaleón Villa y Mariano Vera, por ebriedad, desorden y escándalo.

PROVINCIAS

CORDOBA

Monumento a Sarmiento

La escuela normal de profesoras de Córdoba organizó la comisión que correrá con los trabajos pertinentes a la recolección de fondos para el monumento a Sarmiento, en Boston.

La escuela de comercio

El doctor Cárcano envió desde Buenos Aires un telegrama al vicegobernador en ejercicio del P. E., comunicándole que el ministro de instrucción pública de la nación probablemente nacionalizará la escuela de comercio de Córdoba apenas reciba el informe del inspector Nelson.

Una renuncia—

D. Martín Ferreyra, electo presidente del nuevo partido situacionista de Córdoba, renunció la presidencia del directorio del Banco de la Provincia.

TUCUMAN

Aduanas mediterráneas—

«La Gaceta» de Tucumán critica la conducta de la cámara nacional de diputados, que no ha concedido mayor importancia al proyecto sobre creación de aduanas mediterráneas y censura al ministro de hacienda por no haber llevado la opinión del ejecutivo, no obstante tratarse de un asunto suficientemente estudiado.

En los círculos comerciales e industriales de Tucumán se comenta este vivo interés.

Ayer se colocó la piedra fundamental del ingenio modelo que se construirá en la escuela de agricultura y sacarotecnia de Tucumán, realizándose una fiesta social con tal motivo.

SAN JUAN

Candidatura Rojas—

El jueves se reunieron los oficialistas de San Juan con objeto de proclamar la fórmula a la futura gobernación de la provincia.

Salió para Jachal una comisión de la concentración, en gira política.

Va con ella el doctor Rojas con objeto de conocer al departamento y darse cuenta de su importancia agrícola y minera.

La concentración—

Hoy la concentración sanjuanina instalará el subcomité de Santa Lucía, y si es posible el de Angaco Norte.

A la lista de candidatos para la vice gobernación del oficialismo, se agregó a última hora el nombre del doctor César Rodas.

CATAMARCA

Ministro que renuncia—

Por causas que se ignoran presentó su renuncia el ministro de gobierno de Catamarca D. José Castro, no habiendo sido aceptada por el gobernador.

RIOJA

Pidiendo un sumario

Con motivo de la publicación aparecida en «La Prensa» de Buenos Aires en que se transcribe una nota dirigida al ministro de instrucción pública de la nación, firmada por Domingo Castro y César Carrizo, el gobernador de La Rioja ha dirigido el siguiente telegrama al referido ministro doctor Ibarguren:

«Impuesto de la denuncia llevada ante V. E. por un grupo de residentes riojanos en ella de que el P. E. de esta provincia ha faltado a la ley distrayendo de su verdadero objeto el subsidio especial de instrucción primaria entregado siempre por el gobierno nacional, encarezco a V. E. se sirva ordenar, sin pérdida de tiempo, una amplia investigación para establecer las responsabilidades consiguientes al hecho denunciado, si éste se comprobare, o a la falsa imputación en su caso, sin perjuicio de las medidas que este gobierno toma al mismo objeto».

—(o)—

MUNICIPALES

El barrido de las calles

Varias veces nos hemos ocupado de la hora inconveniente en que se barren las calles de nuestra ciudad.

Poco después de las 11 pasan las barrederas por la calle San Martín, envolviendo en nubes de polvo a los todavía numerosos transeuntes.

Si las necesidades de limpieza o la escasez de personal exigen que se haga temprano, podría empezarse por las calles más apartadas o por cualquiera de las centrales que no sea San Martín, porque es sabido que casi todo el tráfico nocturno se concentra en esta calle.

Es cosa fácil poner remedio al mal patente el absurdo en que incurre la dirección de limpieza. Se ven entonces [illegible] las escobas frente a las puertas del cabildo, muchas veces en el preciso momento en que sale el público.

Es esto fácil poner remedio al mal. Bastaría, como decimos, dejar para el último el barrido de la calle San Martín. A las 12 y media o 1 ya está en sus casas la gente que concurre a los teatros o cinematógrafos, y entonces la escoba sólo molestaría a unos pocos trasnochadores, por lo que, en cierto modo, se convertiría en instrumento morigerador y no de tortura del pacífico vecindario, como ahora.

—(o)—

CENTROS Y SOCIEDADES

Reunión

Es muy probable que a fines de la semana entrante se reuna la comisión directiva del centro literario «Juan de Garay» a objeto de tratar varios asuntos.

Según parece, el centro que nos ocupa tiene el propósito de organizar una velada a fin de allegar fondos para su biblioteca.

—(o)—

Notas rurales

La economía agrícola del Japón

Los datos que contiene este estudio se refieren al antiguo Japón, que comprende: Nippon, Shikoku, Kiou-Siou y las pequeñas islas. Dada la gran extensión que abarca el Japón de norte a sur, los productos agrícolas que puede proporcionar al antiguo Japón, son muy numerosos y comprenden no sólo los productos de la zona tropical, sí que también los de la templada. Además, las diversas formaciones geológicas han dado lugar a terrenos tan variados, que el estudio completo de la agricultura del país, resulta una tarea nada fácil.

El solo carácter de unidad que presenta el antiguo Japón, está en el gran número de las pequeñas explotaciones que posee, muchas veces demasiado pequeñas. Es sorprendente y extraño a la vez el comprobar que, en un país tan viejo, la superficie cultivada no represente más que el 17.50 por ciento de la superficie total (no comprendiendo territorio Kok Kaido). Si se tiene en cuenta que el 60 por ciento de los 50.000.000 de habitantes pertenecen a la población rural, no causará extrañeza que la extensión de una explotación sobre la que tienen que vivir en familia de 4 a 7 personas, no exceda más de una hectárea. Esto dá lugar a un sistema interior de explotación, y por mejor decir, de cultivo, porque se ocupan poco de la cría de ganado, no siendo en los distritos accidentados o sobre tierras difíciles de cultivar.

Las costumbres más generalizadas de la vida rural, son cultivar exclusivamente cereales y otros productos importantes, pero no las plantas forrajeras. Hay una gran necesidad de mano de obra y de abonos.

Los métodos del trabajo del suelo son muy primitivos, y aunque la mayor parte de las operaciones culturales exigen el empleo de animales domésticos, son ejecutadas las mayor parte de las veces a brazo. Los agricultores

(Continúa en la página 9)

MATEO CHIAMA

Escritorio: San Martin 516
SANTA FE

Por M. Chiama

El Domingo 9 de Noviembre 1913
a las 10 de la mañana

Sobre la misma propiedad, donde est·rá mi bandera.

Notable fracción de terreno, con una espléndida finca, recientemente construida.

Calle Sarmiento y Chacabuco

Esta última, la más poblada de las calles al norte del boulevard Gálvez, y la de acceso a la estación de Ferrocarril Central Norte, de toda la zona norte de la ciudad, a tres cuadras del boulevard.

Mide el terreno:
25 varas sobre Chacabuco por 31.17 varas sobre Sarmiento, con frente al sur y oeste.

A las 13.46 varas al este de la esquina, se levanta el edificio con frente de 11.54 varas, el que se compone de: dos piezas y zaguán sobre la calle Chacabuco, una pieza interior, cocina, galpón y demás dependencias, pozo, parral, quinta de árboles frutales y portón grande de fierro, ancha galería al frente de todas las piezas, hasta la cocina.

Construcción nueva de material cocido en cal y arena, techos de tejuela y fierro galvanizado, pisos de baldosa, en dos piezas y patio, de madera en una pieza de la calle, y mosaico el zaguán.

Produce buena renta.

Báse: $ 11.000 m|n!

Que no puede ser más equitativa

Hay necesidad de vender.
CONDICIONES DE PAGO: Se harán conocer en el acto del remate.
TITULOS: Buenos, se encuentran en mis oficinas a disposición de todo interesado que quiera examinarlos.
SEÑA 8 por ciento, comisión 2 por ciento a cargo del comprador.
Por más datos e informes, al rematador que suscribe, San Martín 516. —MATEO CHIAMA. — Santa Fe.
3197 e.21-v.9 nov.

Por M. Chiama

El Dómingo 9 de Noviembre 1913
A las 3 de la tarde
En Santo Tomé

Sobre los mismos terrenos donde estará mi bandera.

9 NOTABLES LOTES :: DE TERRENO ::

NADA MAS APROPIADO PARA CASAS DE VERANEO, por su ubicación y dimensiones.
Están situados a 8 cuadras más o menos al oeste de la plaza principal, sobre la Avenida a San Agustín y a una cuadra del chalet del señor Caruso, rodeados de varias casas de veraneo.

DIMENSIONES DE LOS LOTES

25 varas de frente al sur, por 150 varas de fondo.

IMPORTANTE

Prónto se abrirá otra calle a 150 varas al norte de la Avenida mencionada y que correrá paralela a la misma, con lo que se valorizarán enormemente estos lotes, pues tendrán con esta nueva calle dos frentes, al norte y al sur.

Base: $ 0.50 m|n. v. c.

OJO A LAS CONDICIONES DE PAGO: 20 por ciento al contado en el acto de escriturar y el 80 por ciento restante, en ocho cuotas semestrales de 10 por ciento cada una, a 6 meses, 1 año, 1 1/2, 2, 2 1/2, 3, 3 1/2 y 4 años, con garantía hipotecaria y 7 por ciento de interés anual.
Títulos de primer órden.
SEÑA 8 por ciento, comisión 2 por ciento a cargo del comprador.
Por más datos e informes, al rematador que suscribe, San Martín 516. —MATEO CHIAMA. — Santa Fe.
3196 e.21-v.9 nov.

Por M. Chiama

El Domingo 9 de Noviembre de 1913
a las 4 de la tarde

Sobre los mismos terrenos, donde estará mi bandera.

2 Lotes de terreno 2
SOBRE CALLE MAIPU
Entre Laprida e Irlondo

A dos cuadras al norte del parque Oroño y una al Este de la estación del ferrocarril Central Norte. Con frente al norte.

Un lote de 10 por 40 varas. Base: 5.50 vara cuadrada.
Otro lote de 10 por 40 varas, con una casilla de madera, compuesta de dos habitaciones.

Base: $ 2.800 m|n.

CONDICIONES DE PAGO:
50 por ciento al contado en el acto de escriturar y 50 por ciento a un año de plazo, con garantía hipotecaria y el 7 por ciento de interés anual.
Seña: 8 por ciento y comisión del 2 por ciento a cargo del comprador.
TITULOS BUENOS, a disposición de los interesados que quieran examinarlos.
Por más datos e informes, al rematador que suscribe, San Martín 516. —Mateo Chiama.—Santa Fe.
3194 21 v. 9 nov.

Remate de muebles

— POR —

M. BRAILOVSKY
CALLE 25 DE MAYO 285
Frente al mercado norte

HOY

A las 8 de la mañana, en la calle 25 de Mayo, frente al mercado Norte. Se rematarán a martillo corrido todos los muebles que estarán en exhibición en el salón indicado. Hay un rico piano marca «Breyer», en perfecto estado.
Nadie falte a este remate.—M. Brailovsky, rematador.

NOTA—Tengo en venta dos casitas con todas las comodidades de pago, y vendo también dos lotes de terreno al sud de la ciudad. Precios y condiciones ventajosos.

Remate Judicial

POR

Eugenio Martínez

El día viernes 7 de Noviembre
DE 1913, A LAS 10 A. M.

Tres vacas lecheras con cría

En las puertas del juzgado de paz letrado de la segunda sección de la ciudad de Santa Fe, de acuerdo con el siguiente

EDICTO JUDICIAL

Por disposición del señor juez de paz letrado de la segunda sección de la ciudad de Santa Fe, doctor don Cayetano A. Doldán, secretaría a cargo del autorizante, se hace saber que el día viernes siete de noviembre de mil novecientos trece, el rematador don Eugenio Martínez, procederá a vender en pública subasta, sin base, y adjudicará al mayor postor TRES VACAS LECHERAS CON CRIA AL PIE, de tres diferentes marcas, por estar así ordenado en el juicio seguido por DON ANGEL ASTORI, contra DON SALVADOR RIBLES, por cobro de pesos.
Las referidas vacas se encuentran en Ceres, depositadas en poder de DON LEON O. Aguirre, en donde se hará cargo el comprador. En el acto de la adjudicación se exigirá el diez por ciento como seña a cuenta, debiendo abonarse el resto del importe una vez aprobado el remate, después de cuyo acto no habrá lugar a reclamo. Santa Fe, octubre 20 de 1913.—Emilio Jesson, secretario.
3248-21-7 nov.

CARLOS CALMANASH

COMPRA Y VENTA DE HACIENDAS
MOISES VILLE

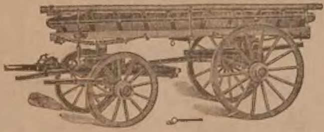
Disponible, permanente cualquier cantidad
Por informes dirigirse a
Carlos Calmanash
— o a —
Blas Espinosa
SANTA FE

Pte. 157.

FABRICA DE MAQUINAS AGRICOLAS

Nicolás Schneider

ESPERANZA (Santa Fe)



Arados triples, dobles y sencillos y aporcadores
Rolos corta-yuyos - **Rastras**
Bebederas de madera y fierro galvanizado
Carros, Chatas, Jardineras, Tilburys, etc. etc.

A PEDIDO, SE MANDAN PROSPECTOS.

Pte. 16

"LA LIRA" Establecimiento Música

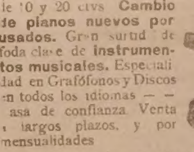
DE

VALENTIN MINISINI

523 - Calle San Martin - 525 — Santa Fe
TELEFONO No. 437

Unico introductor en Provincia de los afamados Pianos de Concierto y Estudio

Pianos Zeitter & Winkelmann de Braunschweig (Alemania)
" Friedrich Schwachten de Berlín "
" Steinberg de Berlín "
" Paul Käppler de Berlín "
" C. Mand de Coblenz "
" Knauss de Koblenz "
" P. Kallmeyer de Berlín "
" J. & C. Fischer de New York (Norte America)



Pianos Eléctricos y automáticos, Orquestriones etc. que funcionan con monedas de 10 y 20 ctvs. **Cambio de pianos nuevos por usados.** Gran surtido de toda clase de **instrumentos musicales.** Especialidad en Grafófonos y Discos en todos los idiomas — — Casa de confianza. Venta a largos plazos, y por mensualidades

Gran taller para las composturas de pianos bajo la direccion de un hábil afinador y compositor de pianos, expresamente contratado para poder con todo esmero, prontitud y técnica cumplir con las órdenes del público.

No olvidar

La casa "La Lira" 523 - Calle San Martín - 525 Santa Fe



A LOS MANDARINES

CAFFES Y TES

Geler Hermano

Almacén de "La BOLA DE ORO"

Establecimiento Ganadero "La Rosa"

— DE —

Luis Bruno

Estación Ramayón F. C. S. F.

REMO GUIDETTI

9 DE JULIO 680
HORAS DE OFICINA: De 2 a 7 p. m.

COMISIONES - HIPOTECAS - PASAJES A PLAZOS
COBRANZAS EN GENERAL - COMPRA Y EMITE
GIROS SOBRE ROSARIO Y BUENOS AIRES : : : :

Vende **Lotes de terreno**
A PLAZOS

CONCEDE CREDITOS EN MERCADERIAS - MUEBLES
MAQUINAS DE COSER - DE ESCRIBIR - BICICLETAS
: : : : CAJAS DE FIERRO - HELADERAS ETC. : : : :

SALON DE EXPOSICION
Salta 13 - entre S. Jerónimo y 9 de Julio



Costaramone & Urrutibéhéty

AUTOMOVILES DE ALQUILER

Siempre disponibles:

Neumáticos Continental y otras marcas para automóviles y bicicletas.
Aceites y grasas de primera calidad.
Surtido completo en accesorios, a precios los más bajos.
Depósito de automóviles de ocasión para la venta.
Motocicletas, bicicletas, etc. Soldadura autógena.

El taller mejor equipado de la plaza

Ventas a plazos por intermedio
del Banco Crédito Comercial
463 - 9 DE JULIO - 463

HOTEL COMERCIO

ESPERANZA
— DE —
JOSE CONTI

Recientemente inaugurado con todo confort y lujo, casa especial para alojamiento de viajantes. Salón de Cinematógrafo y Billar

Servicio de banquetes y salones reservados para familias

TODAS COMODIDADES.
LUZ ELÉCTRICA - CUARTOS DE BAÑOS

CALLE 1. DE MAYO 629
SANTA FE

Luis Martínez Marcos

REMATES Y COMISIONES
TELEFONO 328

Compra y venta particular de Terrenos, Casas y Quintas en esta Ciudad

4

Espléndidas propiedades de renta

Rematará LUIS MARTINEZ MARCOS

En los mismos y bajo su bandera

El Domingo 9 de Noviembre de 1913

A las 10 de la mañana

Ubicadas en la calle ROSARIO 24 26 30 y 32

entre las de 1.° de Mayo y 4 de Enero

CONSTRUIDAS A TODO COSTO. ESTILO MODERNO

Renta que producen: 3360 $ anuales

Se remata á con facilidades de pago. Títulos perfectos. Por ofertas particulares ocúrrase a mis oficinas 1°. de Mayo 629. Teléfono 328. Detalles generales en mis carteles.—Luis MARTINEZ MARCOS. Rematador.

3080-20-19-nov.

Luis Martínez Marcos

Rematará

BASE: $ 5.000

El domingo 9 de Noviembre de 1913

a las 2 de la tarde

En la misma propiedad bajo su bandera

La bien construída casa de renta ubicada en la

CALLE TUCUMAN 468

Edificada en un terreno que mide 15 por 40 varas. El edificio consta de 4 amplias piezas de 5.15x5.15 metros, cielos rasos de madera, cocina de 3x3, w. c., pozo de riquísima agua. Elegante galería de 20 metros de largo por 1.80 de ancho. Puerta de calle independiente, de un gran portón para entrada de carro. Toda la casa está construida con materiales de primera clase.

CONDICIONES: Mitad al contado y mitad a un año de plazo, garantía hipotecaria de la misma propiedad y el 8 por ciento de interés anual.

Títulos perfectos.

En el acto del remate exigiré al que resulte comprador 300 pesos de seña a cuenta del precio de venta, y al firmarse el boleto definitivo, el dos por ciento de mi comisión, que es a su cargo.

Por otros informes, ocúrrase a mis oficinas, 1° de Mayo 629, Teléfono 328 —Luis Martínez Marcos, rematador.

3234-o-28-9 nov.

Luis Martínez Marcos

REMATARA

El domingo 9 de Noviembre de 1913

A LAS 4 DE LA TARDE

BASE: $ 3 la vara cuadrada

Sobre los mismos y bajo su bandera

3

Notables lotes de terrenos ubicados 1° de Mayo

entre Santiago del Estero y Obispo Gelabert

A veinte metros de distancia de la Escuela Industrial Nacional. Con tranvía a su frente que va hasta el Matadero. Rodeados de compacta edificación. Cada lote mide 10 por 71.77 varas o sean 717.77 varas cuadradas.

6

Lotes de terrenos sobre la calle 4 de Enero

entre Santiago del Estero y Obispo Gelabert

A veinte metros de distancia de la preciosa plaza Constituyentes, a cuadra y media de la Escuela Industrial Nacional. A dos del suntuoso lavadero, que dará vida y movimiento a este barrio. A una cuadra del tranvía.

CONDICIONES: 1/2 al contado y 1/2 a un año de plazo, garantía hipotecaria del mismo terreno y el 8 por ciento de interés.

En el acto del remate exigiré a todo comprador 300 pesos de seña y el 2 por ciento de mi comisión, que es a su cargo.

Títulos perfectos, están en mi poder a disposición de los interesados que deseen examinarlos.

Por otros informes ocurrir a mis oficinas: 1° de Mayo 629. Teléfono 328.
Luis Martínez Marcos
Rematador.

3235-o-28-9 nov.

ABDON VIANA

REMATADOR PUBLICO

Escritorio: Calle Juan de Garay No. 25 (oeste)

Sección Compra Venta de propiedades en la ciudad y campaña

Casa para familia

SE VENDE UNA CASA DE RENTA, situada en calle San Martín, número 129, dos cuadras al norte de la estación de los tranvías eléctricos en construcción, en un barrio moderno.

Dimensiones: 9 varas de frente por 68 de fondo, más o menos.

Edificación: 2 piezas de material, techo de tejuela y zinc, galería, cocina w. c., pozo de balde y cercado de pared.

Precio económico. Títulos garantidos. Facilidades de pago.

Para tratar o informes, ocurrir al escritorio del rematador que suscribe.—Abdón Viana.

Un terreno de porvenir

A precio reducido, está en venta el terreno situado en calle San Lorenzo, a media cuadra al sur de la Avenida Pellegrini y de la línea del tranvía White y próximo a la Exposición Rural.

Mide: 10 varas de frente al oeste por 78 varas, 44 centímetros de fondo al este.

Está rodeado de nuevos edificios, y la valorización cada día aumenta por la buena posición.

Es un buen negocio, por las condiciones de pago en que se enajenará. Títulos buenos.

Ocurrir a mi escritorio, Juan de Garay, núm. 25 (oeste).—Abdón Viana

Manzanas y lotes de terreno en Jobson (Vera)

Se ofrecen los últimos terrenos que quedan, de las manzanas y lotes subdivididos, y que están situados a tres cuadras de la plaza y próximos al oeste del aserradero Pranse. Ventas liberales.

Por planos, precios y otros informes dirigirse al subscripto, rematador —Abdón Viana.

En San Justo; casa y terreno

Consta de 21 metros de frente por 42 metros de fondo, ubicada en el boulevard proyectado que pasa por la plaza y termina en la estación del ferrocarril Central Norte.

A cuadra y media al sur de la plaza 9 de Julio, y en barrio bien poblado, en el centro.

La edificación es buena y se distribuye: un saloncito, un sótano y tres piezas, cómodas y corridas, cocina, w. c. pozo de balde calzado, y patio rodeado de pared y huerta cercada con alambre.

El edificio es de azotea, y los techos y pisos de materiales de primer orden.

Los títulos son garantidos.

Precio de ocasión y a plazos.

Fincas y lotes de terreno

En la planta urbana del pueblo San Justo, se ofrecen en venta a precios equitativos.

Por órdenes y datos, dirigirse a mi escritorio de rematador.—Abdón Viana

En Barranqueras

Casa-Escuela

Un cómodo edificio, construído a todo costo, en un terreno cuya superficie es de novecientos setenta y dos metros diez y ocho centímetros cuadrados, en la parte más alta y céntrica de Barranqueras, se vende.

Consta respectivamente de dos espaciosos salones de 8.50 por 5 y de 7.50 por 5, y dos piezas habitaciones de 4 por 5 cada una con techos de zinc y cielorasos de madera machimbradas.

Posee un pozo de balde, dos w. c., y todo el resto de terreno está cercado con alambrado tejido.

Es casa de renta, produce 100 pesos mensuales y está ocupada por la escuela Láinez, con contrato por tres años.

El precio es menos del costo, y el pago es dos terceras partes al contado y el saldo a plazo convencional con garantía hipotecaria e interés de 7 por ciento.

Es uno de los edificios que se han levantado en el mejor punto de Barranqueras.

Para tratar o por informes ocurrir a mi escritorio, Juan de Garay 25 (Oeste) Abdón Viana.

En Esperanza

Valiosa propiedad—Dos departamentos para renta

CALLE BERUTTI ENTRE SARMIENTO Y MORENO

En la parte más céntrica de la ciudad de Esperanza, se vende la propiedad, situada a dos cuadras de la plaza principal, próxima al diario «El Colono», cuyas dimensiones ideales constan de 35 metros 78 centímetros de frente al norte, por 39 metros y 83 centímetros de fondo al sur.

EL PRIMER DEPARTAMENTO reune las condiciones de edificación y comodidad moderna, por su ventilación y capacidad.

Consta de un zaguán y siete grandes habitaciones, cocina, cuarto de baño con el confort deseable, un depósito, una pieza y excusado para el servicio. Pisos de madera y baldosas, techos buenos y galerías.

Pozo y cañerías en todo el edificio. Patio y caminos embaldosados.

Tiene un lindo jardín, parral de viñas moscatel y árboles frutales.

EL SEGUNDO DEPARTAMENTO, se compone de tres cómodas piezas, con salida a la calle, con frente al Oeste, y tiene un galpón y portón, todo bien construído y en buen estado.

En la huerta existe formada una quinta de árboles frutales.

Toda la propiedad, es inmejorable para familia, o para alquilarla para renta.

El precio fijado para la venta, es bastante equitativo.

Las condiciones de pago, son al contado o a plazos; mitad al firmar la escritura, y el saldo en dos años, con el interés del 7 por ciento y garantía hipotecaria.

Para ofertas, tratar y otros informes, ocurrir a mi escritorio de rematador, calle Juan de Garay, núm. 25 (oeste). —Abdón Viana.

2971 emp. 9 s.

UN TERRENO

Es muy a propósito para construir un chalet, para el verano, por encontrarse en la parte norte, próximo al puente y al Río Salado. En la calle que pasa frente al matadero municipal.

Sus dimensiones son: 61.53 metros de frente, por 50 metros de fondo.

Está próximo a quintas y casas de vecindad.

Existen dos piezas de material, y una más chica y pozo de balde, estando alambrada por tres costados.

Los títulos son garantidos.

Se vende en condiciones ventajosas de economía en el precio, y el pago es al contado, al escriturar.

Por informes o para tratar, ocurrir a mi escritorio de rematador.—Abdón Viana.

Propiedades y terrenos

En todos los barrios de la ciudad de Santa Fe existen disponibles para vender desde el precio más elevado hasta el más reducido para casas de obreros. Rango interesados en casas para familia, en la ciudad y campaña.

Por órdenes y ofrecimientos, dirigirse a mi escritorio, calle Juan de Garay número 25 (Oeste).—Abdón Viana.

2912 [illegible]

GUERRICO & WILLIAMS

BARTOLOME MITRE 530

El Jueves 20 de Noviembre 1913

A las 3 de la tarde

Orden de la Compañía de Tierras y Colonias

"LA VERDE"

SOCIEDAD ANONIMA

En Santa Fe, con 3 Estaciones de ferrocarril, 100 leguas de campo para agricultura y ganadería, maíz, trigo, lino y alfalfa. En 80 lotes de todos tamaños a plazos. Los famosos campos de **LA VERDE Departamento San Cristóbal**, Provincia de Santa Fe, sobre las Estaciones **La Cabral, Huanqueros y Las Avispas**, entrando entre los lotes pueblo **LA VERDE**, las 14 Estancias, los interminables y espléndidos alambrados, las 80 norias, y las magníficas bebidas de cemento e inmensa cantidad de tierra en plena explotación agrícola. El más espléndido negocio de la época, pagadero en la forma más cómoda y ventajosa para cualquier comprador, a saber: **Sin base:** del precio que resulte **se pagará**

PESOS 5 m/n.

por hectárea y por año

La venta es decisiva, a todo precio, sin limitación alguna y cualquiera que sea el precio que se obtenga, se dividirá su pago en cuotas anuales de 10 pesos y 5 pesos, según queda indicado con más el interés del 7 por ciento anual, pagadero por semestres adelantados y garantía hipotecaria. Las escrituras se otorgarán por el escribano Vicente F. García, en Santa Fe, una vez pagadas tres cuotas de pesos cinco por hectárea. Esta tierra es apta para todo cultivo, especialmente para lino, trigo, maíz, alfalfa, etc., etc. De la cosecha actual pueden verse espléndidas plantas de lino en nuestro escritorio, como también alfalfa y maíz de la cosecha última. En el último año, primero en que se ha hecho agricultura en «La Verde», se han puesto más de 20.000 hectáreas en condiciones de siembra, actualmente están sembradas 7.000 hectáreas. Hay también en el campo alfalfa, árboles frutales, hortalizas, etc.; pequeños plantíos en las distintas estancias que existen en el campo. Debiendo otorgarse todas las escrituras en Santa Fe, para evitar gastos de inscripción y protocolización, la Compañía ha designado al escribano indicado con el cual se ha convenido una discreta tarifa. Las 6.000 hectáreas colonizadas están arrendadas al 15 por ciento de la cosecha trillada y embolsada a elegir en la pila o pilas de bolsas, puestas en el galpón de la colonia en la estación más próxima, con vencimiento al 1° de marzo de 1917, cuyos contratos respetarán los compradores. Posesión inmediata.

EL JUEVES 20 de NOVIEMBRE, A LAS 3 DE LA TARDE, EN NUESTRA CASA, BARTOLOME MITRE 530, Buenos Aires, donde pueden pedir planos, folletos y otros informes. Exigiremos en el acto del remate 8 por ciento a cuenta de precio y 2 por ciento de nuestra comisión. — GUERRICO y WILLIAMS.

3133 e.11-v.20 nv.

TENGO DISPONIBLE para dar en Hipoteca

$ 3.000

„ 5.000

„ 10.000

Se entiende directamente con los interesados. Ocurrir a mis oficinas 1° de Mayo 629, entre Salta y Mendoza.—Teléfono 328.
Teléfono 328.—Luis Martínez Marcos.

Remate Judicial

POR

ANTONIO TOCHI

El día 1° de Diciembre

A las 9 de la mañana

Base: ps. m|n. 2.300

En las puertas del juzgado de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 3ª nominación, secretaría de primer turno, venderé una propiedad con todo lo en ella clavado, plantado y edificado, ubicada en esta ciudad, en la calle 4 de Enero, formando esquina con la de Entre Ríos, con las siguientes dimensiones y linderos:

Compuesta, poco más o menos, de veintisiete metros de frente al oeste por treinta y siete metros de fondo; lindando: al Sud, con doña Dorotea Mandón; al Este, con la fracción vendida a don Adolfo Levene; al Norte, con la calle Entre Ríos y al Oeste, con la calle 4 de Enero, y de acuerdo con el siguiente

EDICTO JUDICIAL

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 3ª nominación, doctor Néstor Costa, secretaría del escribano autorizante, se hace saber que en los autos caratulados CATALINA DEDOS de SECCHI contra la sucesión de don HILARION GIMENEZ, sobre ejecución de hipoteca, ha recaído el auto del tenor siguiente: «Santa Fe, octubre veinte de mil novecientos trece.—Cítese a los sucesores de don Hilarión Giménez, por veinte veces, para que en el término de treinta días abonen el crédito con sus intereses y costas a la actora, con prevención de que si así no lo hicieren se procederá a la venta del bien hipotecado, tres días después de vencido el término, por el martillero que resulte del sorteo que se efectuará en la audiencia del veintitrés del corriente a las 9 de la mañana.—Publíquese este edicto en el diario SANTA FE; notifíquese lunes y jueves.—Costa.—Ante mí: Marcos D. Arteaga.

Santa Fe, octubre veintitrés de mil novecientos trece.—Nómbrase rematador al señor Antonio Tochi, a quien le ha correspondido en el sorteo practicado al efecto en el día de la fecha.—Costa.—Ante mí: Juan López Pellegrini.

La propiedad deslindada no reconoce otro gravamen que el que motiva esta ejecución.

Los títulos no han sido presentados; sólo se encuentra agregada a los autos la escritura de hipoteca, la que podrán examinar y sacar datos los interesados.

El inmueble descripto ha sido avaluado para el pago de la contribución directa, en la suma de DOS MIL TRESCIENTOS pesos moneda nacional, que servirá de base para la venta.

Todo comprador, sin excepción alguna, depositará en el acto del remate el diez por ciento como seña.

Una vez efectuado dicho acto, no habrá reclamo alguno.

Santa Fe, octubre 24 de 1913. — Juan López Pellegrini, secretario.

3221 [illegible]

no se determinan a adquirir máquinas y otros útiles modernos, cuyo costo es superior a sus recursos. En una palabra, el trabajo a brazo constituye la base del cultivo, tanto que se podría definir la agricultura japonesa con el término: «agricultura a la pala o laya».

Cultivo de cereales.—El arroz es la planta cereal más importante y la más extensivamente cultivada; los arrozales «ta», ocupan 2.856.000 hectáreas, es decir, más de la mitad de la superficie cultivada total, estimada ésta en 5.613.000, comprendiendo Koëkoido y Kion-Kion. Además, se cultiva también el arroz montaña en terrenos elevados u ordinarios. En algunos arrozales se reemplaza muchas veces el arroz por el junco, para la industria de esteras, pero en las regiones más cálidas, el arroz es cultivado muchos años seguidos.

La grande alza en el precio del arroz hará probablemente posible el cultivo de vastas superficies de terreño, que en el presente están incultas por falta de agua de riego. Una aportación de capitales destinados a la construcción de canales de riego, contribuirán a la extensión de este cultivo. Las pendientes de terreno corregidas o arregladas en (?) para la producción del arroz, constituyen unos de los rasgos más sorprendentes del país japonés. Allí donde se dispone de agua, los arrozales no faltan ni tampoco en las zonas septentrionales del imperio, en donde este cultivo no está exento de riesgos, a causa de que el estío no es suficientemente largo. El límite del cultivo del arroz se encuentra al centro de Hokkaigo, o más exactamente, a los 44° de latitud norte.

Se emplean 20 a 40 horas por «tau» (0,1 ha) para preparar el arrozal, hacer el semillero, trasplantar y regar, una buena recolección debe producir 3 «koku» (kku, igual a 180 les, o también 4 «koku» por «tau», en los mejores arrozales. La producción total anual en el Japón, se avalúa en 90.000.000 de libras; sin embargo, la producción actual es ligeramente superior, porque los labradores desconfían generalmente en indicar sus rendimientos exactos.

Se puede desecar durante el invierno el 39 por ciento de los arrozales de «ta» y destinarlo a otros cultivos, como cebada, colza, otros granos, abonos verdes, etc., obteniendo así dos cosechas por año sobre un mismo terreno. Los otros arrozales de «ta» están sumergidos durante todo el año; pero se podría transformarlos ventajosamente en arrozales desecables, con la adopción de un sistema de drenaje apropiado.

Después del arroz viene en importancia la cebada, de la que se cultivan dos variedades en casi todas las regiones del Japón: la desnuda y la ordinaria; la primera, casi exclusivamente en la parte meridional, la otra, en gran escala en todo el resto del imperio. Al contrario de lo que sucede en Europa, este cereal constituye uno de los principales alimentos de la población, en particular en los distritos rurales; sirve también para la alimentación de los caballos; para la cervecería, industria que ha adquirido recientemente un desarrollo considerable.

Se cultivan también en el Japón otros cereales, como el trigo, diversas especies de mijo y el sarraceno o alforfón. El maíz es casi el solo cultivo de los distritos montañosos, donde constituye el principal alimento de sus habitantes.

Leguminosas.—El guisante, el haba, la soja, la habichuela común y el Phaseolus radiatus, son los más importantes.

Ing. agrónomo Juan G. Iamandi.

(Continuará)

A TRAVES DE LA PROVINCIA

Rafaela

Municipales—Hogar feliz

Rafaela, noviembre 1°.

Señor director de SANTA FE:

El concejo deliberante, en su sesión de ayer ha resuelto pasar a comisión el estudio de varias mociones, tendientes a reglamentar el personal y desinfección de las peluquerías, la reclamación al gobierno del envío de un ingeniero para el estudio de la nivelación y nomenclatura de las calles de la ciudad.

Tomóse en consideración otra ordenanza sobre las casas de tolerancia, a fin de que desalojen los locales que ocupan actualmente, estableciendo un radio de ubicación más distante de la ciudad. Muy buenos estos proyectos, y suponemos habrán de ser aprobados.

—El hogar del señor Bartolomé Parodi ha sido alegrado con la llegada de un hermoso vástago.

Con el fin de festejar este feliz advenimiento doméstico, el señor Parodi invitó a sus relaciones a un pic-nic, que resultó animadísimo.

Corresponsal.

San Justo

Los muertos por la patria—Enfermo—Homenaje póstumo

San Justo, octubre 31.

Señor director de SANTA FE:

Llevóse a cabo con la mayor lucidez la fiesta realizada en los salones de nuestra escuela normal, festejando el día de los muertos por la patria.

El programa se desarrolló admirablemente, recogiendo calurosos aplausos todos los que tomaron parte en ella.

La señora María A. Toy de Gómez, regente del establecimiento, pronunció un elocuente discurso alusivo a la fecha que se conmemoró, poniendo de manifiesto una vez más las altas dotes intelectuales que la adornan.

—Completamente restablecida la señora madre del distinguido caballero, señor Francisco Angeloni.

—El domingo a las 9.30 se reunirá el personal de la escuela normal en el cementerio, donde tendrá lugar la colocación de una placa en la tumba de la malograda señora Dolores Gauna de Salguero. Concurrirán al acto, la sociedad de beneficencia y numerosos alumnos.

—Para Santa Fe, el señor Francisco Bobbio, Pedro Donglioh, M. Sericchio.

Corresponsal.

San Javier

Contra el cuatrerismo — Acción meritoria de la policía — Resoluciones de la Jefatura — Viajeros.

San Javier, octubre 30.

Señor director de SANTA FE:

La policía sigue constante su persecución firme y tenaz contra el bandolerismo de las islas.

Es necesario reconocer que nuestro jefe político, con su constante actividad, y los comisarios con su intrepidez digna de encomio, vienen dándonos solemnes pruebas de que son buenos servidores de la repartición a que pertenecen. Debido a esto se van calmando ya las zozobras que los temibles malevos de las islas habían producido en todos los espíritus tranquilos, y de hombres apegados al trabajo honrado.

Bien dice un viejo adagio criollo: «No hay matrero que no caiga, ni tiento que no se corte».

Así después de haber merodeado largo tiempo por las espesas selvas de las islas, haciendo vida de «yaguaretés», han caído ya a poder de nuestra policía los hermanos Luis y Lucas Canos (a) Los Bravos.

Estos cuatreros profesionales fueron remitidos a esa capital el martes por el ferrocarril Central Norte, y puestos a disposición de la justicia del crimen.

Creemos que apresados estos malevos, que quizás sean los últimos temibles, cesarán ya por completo las carneadas de haciendas ajenas.

Tributamos gustosos a nuestra policía el aplauso caluroso a que se ha hecho acreedora en su empresa feliz de combatir en forma al bandolerismo.

—En las órdenes del día, el jefe político señor Adolfo Costa, adoptó las siguientes resoluciones:

El jefe político dispone: Que se le haga saber al personal de empleados y tropas de esta repartición, a los fines consiguientes, que les está completamente prohibido inmiscuirse en política, aconsejando, o seduciendo a persona alguna, que se incline hacia algún bando político en las próximas luchas electorales, haciéndoles presente a la vez, que al que contraviniera esta disposición se le solicitará inmediatamente de quien corresponda la exoneración del puesto que desempeñe y si éste fuera agente, será dado de baja inmediatamente.

Hágase conocer esta resolución y pásese circular a todos los comisarios de distritos para su conocimiento y debido cumplimiento.

Otra: A fin de evitar confusión y no dar lugar a alegar ignorancia, se le previene al personal del departamento guardia de cárceles, que durante su estadía en ésta, se encuentra en las mismas condiciones de los agentes de jefatura, a quienes se les recomienda que a los efectos de establecer una estricta disciplina en todos los actos internos y externos, deberán ser cumplidas debidamente todas las órdenes que emanen del superior en orden jerárquico.

Al mismo tiempo se les previene a éstos que pueden hacer uso de sus horas francas, desde asamblea a lista mayor y retreta; y que después de esta última, sólo podrán salir con permiso del señor jefe o secretario, previo conocimiento del comisario de guardia. El que no diera cumplimiento a lo dispuesto, incurrirá en una falta disciplinaria.

Bueno sería que estas medidas tan moralizadoras se cumplan y se hagan cumplir celosamente. Veremos si así se hace.

—Se ausentaron para esa ciudad por ferrocarril el jefe político señor Adolfo Costa y el señor Francisco Gallay, quienes regresarán el lunes próximo, posiblemente.

Corresponsal.

Gálvez

Comerciales—Comunales—Retreta—Defensa agrícola—Veladas escolares—La visita del gobernador.

Gálvez, octubre 31.

Señor director de SANTA FE:

La casa de los señores Juan Parma y Cía., ha recibido un gran surtido de mercaderías de almacén, tienda, corralón, ferretería y máquinas agrícolas de los últimos modelos perfeccionados. En esta gran casa los clientes podrán satisfacer con muchas facilidades sus necesidades.

—La casa de los señores Quilici Hno. con la notable reforma realizada ha quedado a la altura de las primeras casas comerciales, por su comodidad, amplitud y elegancia.

La bonita casa está quedando muy bien arreglada con la distribución de gran stok de mercaderías recién recibidas.

Muy concurridas las vidrieras de la casa Pellanda y Parlyi. Están ocupadas por artículos de última novedad, y arregladas con gusto exquisito.

—Ha terminado la inscripción municipal con un buen número de votantes.

Los partidos antiguos, que al principio agitaron sus elementos, parecen haberse cansado.

Convendría en la futura elección la lucha franca, para llevar al poder municipal hombres sanos, de animados sentimientos y defensores del bienestar colectivo.

—El domingo 25 ppdo., realizóse la primera retreta en nuestra plaza.

La banda de música «Juventud Obrera» animó la simpática reunión con un buen número de escogidas piezas.

Estuvo la plaza concurrida por todas las niñas y elemento de nuestra élite social.

—Muy buena la iniciativa de la comisión de fomento de entregar al servicio público doce nuevos y cómodos bancos que aumentaron los pocos que, ya deteriorados existían.

—Los árboles colocados por los niños de la escuela fiscal, están la mayoría bien brotados, pero debía la comisión hacerlas regar un poco, de cuando en cuando.

—Los empleados locales de la Defensa Agrícola han desplegado una notable actividad, preparando el campo de acción para la destrucción del nuevo acridio.

—La escuela fiscal y la nacional n.° 34, preparan con gran entusiasmo dos veladas para despedirse de las tareas escolares. No dudamos que el más franco éxito coronará esos valiosos esfuerzos.

—Se habla en todos los círculos sociales de la prometida visita del señor gobernador, con motivo de la nomenclatura de las calles que se realizará el 20 próximo.

Para la recepción de su excelencia se ha constituido una comisión que recolectó en el primer día 1.500 pesos. Si esta visita se sabe aprovechar, puede ser de mucha utilidad para el pueblo.

El edificio de la escuela fiscal por ejemplo, es desastroso, y sería el momento oportuno para solicitar del gobernador la edificación de una buena casa escolar.

Corresponsal.

Villa Guillermina

Sensible fallecimiento—Venta de un campo—Hogares felices—El Tiempo.

Villa Guillermina, octubre 29.

Señor director de SANTA FE:

El hogar de los esposos Haedo-Varela encuéntrase de duelo, por el inesperado fallecimiento de la señora Mercedes Haedo, ocurrido en Villa Ocampo, el día 23 del corriente. La extinta era madre política de don Francisco Varela.

—Se dice que para el próximo mes el señor Pedro Etcheleuz, hará entrega del importante establecimiento del Kilómetro 107, a la Compañía Forestal.

El señor Etcheleuz ha comprado un campo en el Territorio Nacional del Chaco, sobre la línea del ferrocarril de Resistencia a Metán. Ha dado ya principio a la organización de los trabajos de durmientes en gran escala.

—El día 7 del corriente la señora Syra A. de Troncoso, esposa del señor Eustaquio Troncoso dió a luz una hermosa y robusta niña, que lleva por nombre Nélida Elsa.

No menos feliz ha sido el hogar de los esposos Vicario García-Aguiar, quienes fueron agraciados con una hermosa niña, nacida el 11 del corriente. Lleva por nombre Selva Argentina.

—Después de las copiosísimas lluvias caídas ha refrescado notablemente. Tiempo bueno.

Corresponsal.

Ñanducita

Los talleres del Central Norte—Agrícolas El galpón de la estación Demora de trenes—Varias.

Ñanducita, octubre 31.

Señor director de SANTA FE:

Se dice que en breve tiempo se instalarán los talleres del ferrocarril Central Norte. Por tal causa, vino una comisión de ingenieros a inspeccionar los terrenos y las aguas, las cuales se encontraron a la profundidad de 40 metros, excelentes y abundantes.

—En breves días se dará principio a los cortes de lino y trigo. Se espera un rinde de 15 a 18 por cuadra.

—El galpón de la estación se ha convertido en fonda. Extraña sobremanera que el señor jefe no haya tomado medidas sobre el caso.

En el mismo galpón pernoctan además varios empleados de la empresa.

—El servicio del Central Norte es cada vez peor. Las cargas demoran de 100 a 200 horas de Rosario a ésta, lo cual perjudica grandemente al comercio en este tiempo de cosecha.

—Sería conveniente que el señor comisario tomara medidas contra ciertos individuos que se divierten en hacer disparos de armas. La población corre el peligro de ser víctima de las balas perdidas, que podrían ocasionar graves consecuencias.

Corresponsal.

Emilia

Edificio escolar necesario — La obra del puente sobre el Salado Los cortes de la sementeras —Alistando máquinas Siembra de maíz—Protesta justificada.

Emilia, octubre 31.

Señor director de SANTA FE:

Este vecindario espera del ministro de instrucción pública doctor Mosca, y del presidente del consejo de educación señor Amavet, que se incluya a este pueblo, distrito de La Capital, entre los favorecidos por la ley de edificación pública.

Los adelantos de este centro de producción, reclaman que donde hoy se levanta el edificio de la escuela fiscal se construya una nueva y espaciosa casa-escuela, que pueda llenar la necesidad que desde hace mucho tiempo se nota.

Anteriormente se hicieron gestiones en ese sentido, pero por falta de una ley previsora como la que actualmente está en vigencia, no se llevó a cabo esa obra.

El terreno fiscal para ese objeto está bien ubicado, de modo que con la ayuda del gobierno y el concurso de los vecinos, podría este pueblo construir el edificio que la escuela reclama, para llenar su misión civilizadora.

—Ha causado en todo el vecindario, muy buena impresión la noticia de que el gobierno de la provincia, con el apoyo del de la nación, va a convertir en realidad la obra del proyectado puente sobre el Salado.

La realización de tan importante obra, ha de traer actividad y animación al pueblo, y muy especialmente al oeste, donde se llevarán a cabo los trabajos.

La zona que se beneficiará con dicho puente es extensa, y permitirá acercar pueblos progresistas que hoy sólo los separa el río Salado.

—El rinde de la cosecha, este año, se considera bastante halagüeño.

Los cortes de los trigos y linos que ya se encuentran en sazón, empezarán dentro de breves días.

—Las máquinas trilladoras, también ya se están alistando, para iniciar en diciembre la campaña.

Y se piensa en la forma de resolver el difícil problema de los obreros que cada año se presenta bajo distintas fases, por la falta de uniformidad en el sistema de trabajo y en la fijación del salario.

Y con los colonos en el de establecer el precio de la trilla, siempre que todos los propietarios de máquinas, observen esta medida.

—Numerosos son los agricultores que han empezado las siembras de maíz, en grandes extensiones de terreno.

—Es general la protesta que ha hecho surgir en el comercio la elevación de los precios de las patentes a los negocios establecidos.

Y en todos los vecinos que poseen propiedades, el alza de la tasa del impuesto de contribución directa.

Tan inconsulta ley sancionada por las cámaras, sin estudio y sin una base fija, ha merecido los comentarios más desfavorables.

Corresponsal.

——(o)——

MARITIMAS

ENTRADAS:

Vapor inglés «Northland», de Campana, en lastre.

SALIDAS:

Vapor nacional «Bovril», de Buenos Aires, cargado.

—Barca italiana «Luigia», a Génova, cargada.

——(o)——

Foot-Ball

"Unión" a Paraná

Como lo dijéramos en nuestro número del viernes, hoy ausentáronse a Paraná los jugadores que componen el primer cuadro de «Unión», suscripto a la liga rosarina, a objeto de jugar un partido amistoso con la primera división del Estudiante Foot-Ball Club, de la vecina ciudad.

Nuestros jugadores saldrán de la cabecera del dique núm. 1, a las 11 a. m., en el remolcador «Gobernador Freyre», y estarán de regreso a las 7 p. m.

Este partido, dado la buena composición de los cuadros combatientes, promete resultar sumamente reñido.

——(o)——

SOLICITADA

Villa Ocampo, octubre 29.

Señor director de SANTA FE:

Ruégole quiera por intermedio de su ilustrado diario hacer conocer nuestro más profundo agradecimiento a todas las personas que desde el primer momento nos han acompañado en nuestra aflicción, con motivo del inesperado fallecimiento de nuestra querida madre Mercedes I. de Haedo, acaecido en Villa Ocampo el día 23 del corriente, y particularmente al señor Alfredo Failleta, administrador de la Compañía Forestal, quien, con esa caballerosidad que le caracteriza facilitó los elementos necesarios para la conducción de los restos de la extinta a su última morada. Como también al señor cura párroco de San Antonio de Obligado, señor Constancio Fernández, que así como tuvo

(Continúa en la página 11)

Comercio Mayorista de Santa Fe

Gran Ferretería, Bazar y Pinturería

"EL CASCO"

— DE —

LIVIO PRATO

San Martín 348 - - Teléfono 573 - - Santa Fe

DEPOSITOS

ARTICULOS PARA CARRUAJES, CARROS y AUTOMOVILES

Especialidad en cueros, alfombras, paños, bules y tapicería

: : : : : FAROLES : : : : :

Unico agente de LUIS ROBERTO LUCKE - Importador

- Máquinas para aserraderos, carpinterías y talleres mecánicos - -
- - - - - - ACCESORIOS EN GENERAL - - - - - -

J. GUILLIET, EGRE & Cía. - Fourchambauld (FRANCE)
: : : : MAQUINAS PARA LABRAR MADERAS : : : :

FALKENBERGS NYA WERKSTADS A. B Falkenberg (Suecia)
Máquinas para labrar maderas, sobre cojinetes a munición S. K. F.

: : : MOTORENFABRIKEN "E. C. K.", Partilled (Suecia) : : :
Motores y Dinamos eléctricos montados sobre cojinetes a munición S. K. P.

Y DE LAS

: : : PINTURAS GLACIS, BARNICES, IMPRESIONES : : :

Fabricadas por

C. A. WILLEY y Co.

— Y —

BECKWITH, CHANDLER y Co.

NEW YORK

Unica casa que recibe continuamente Ornamentaciones de hierro forjado para rejas modernas, balcones, jardines y sepulcros.

— **Soliciten Precios y Catálogos.** —

"EL PROGRESO"

LA EDITORIAL ARTÍSTICA ESPAÑOLA

(CASA FUNDADA EL AÑO 1904)

LIBRERÍA, CENTRO GENERAL DE SUSCRIPCIONES Y TALLER DE ENCUADERNACIONES

— DE —

JOSE S. RODRIGUEZ

Agencia de: Blanco y Negro, Nuevo Mundo, Mundo Gráfico, Sol y Sombra, Alrededor del Mundo y por esos Mundos de Madrid - La Ilustración Artística de Barcelona. El Hogar, Mundo Argentino, Fray Mocho y Caras y Caretas de Buenos Aires - Figurines de todas clases.

Esta casa no deja de completar jamás las obras que publica; así mismo se encarga de terminar cualquier novela ó revista; no tiene sucursales, ni corredores; se cobra al contado.

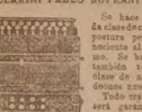
San Gerónimo N. 167, S.

Santa Fe, Rep. Argentina

Fábrica de Acordeones

DE

GUERRINI PABLO SOPRANI



Se hace toda clase de compostura perteneciente al ramo. Se hace también toda clase de acordeones nuevos. Todo trabajo será garantido

Precios módicos

Calle Umberto 1.° 238 — Santa Fe

LAS MEJORES CERVEZAS

QUILMES CRISTAL

QUILMES

QUILMES BOCK

La cerveza Quilmes es de calidad insuperable y siempre es la mejor de todas

LA CERVECERIA MAS GRANDE DE SUD AMÉRICA

Existen cervecerías aún mas grandes en el mundo pero ninguna que cuente con instalaciones mas perfectas é higiénicas como la

CERVECERIA ARGENTINA QUILMES

Depositario en Santa Fe: PEDRO GANDINI, BUENOS AIRES 34 636 TELEFONO 636

CASA IMPORTADORA

de MADERAS, FIERROS, TIRANTES de ACERO y toda clase de materiales para construcciones

— DE —

JOSE B. RODRIGUEZ & Cía.

Ferretería y Pinturería — Alambres, Varillas, Torniquetes y Específicos para Panaderías — Exposición permanente de coches Norteamericanos, para Campo y de Paseo.

Únicos agentes del renombrado "Cemento Portland" Sueco

Marca "PANSAR"

Aprobado por el Ministerio Nacional de Obras Públicas y especialmente recomendado para todo trabajo, sean obras hidráulicas ó de arquitectura.

25 de Mayo 400 y San Martín 299 - Santa Fe

BREYER Hnos. & PORFIRIO

NUEVA CASA de MUSICA en los bajos del CLUB COMERCIAL

Calle San Martín 632 - SANTA FE

Acabamos de recibir un gran surtido en Discos Célebres de Gromófono a precios reducidos.

Invitamos a oirlos.

Pianos de las mejores marcas mundiales a largos plazos.

Música impresa, gran surtido a precios regalados.

Alberto Dietrich
GERENTE

ARMAS

Cuchillos, Máquinas de coser, Bicicletas etc. son la especialidad de la

"ARMERIA ARGENTINA"

Casa Fundada en 1897

Carlos M. Marzocchi

Los Cazadores encuentran aquí el mejor surtido.
El Taller Mecánico de la casa atiende pedidos de composturas de toda clase, tanto de la ciudad como de la campaña.
Se niquela y empavona armas y toda clase de útiles de cirujía etc.

PIDAN EL GRAN CATÁLOGO — PRONTO APARECECERÁ

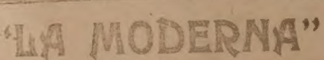
San Martín 314 — Teléfono 294 — SANTA FE

Barraca "Del Progreso"

— DE —

Ricardo Aldao

Se compra toda clase de frutos del país



Casa fundada el año 1870

TELEFONO 226 — SANTA FE

LORENZO PARODI

Sucesor de Valentín Parodi

SAN GERONIMO 452, Esquina Rioja — Teléfono 71

ALMACEN POR MAYOR

Depósito permanente de vinos y licores extranjeros y del país

Unico representante y recibidor del legítimo Amaro Monte Cudine

Del vino Mendoza marca RURAL y ADELA

Yerba ORO y agua mineral KRONDORF

Introductores de vinos y aceites extranjeros de las más acreditadas marcas europeas

---

Casa constructora de cloacas domiciliarias

Artículos Sanitarios, Gas y aguas corrientes, Baños, Lavatorios, Bidets e Inodoros, Cocinas y Calentadores de baños

FIDEL TRENTINI

TELEFONO N° 509

Calle San Gerónimo No. 480 - Santa Fe

"LA MODERNA"

Gran destilería y fábrica a vapor de licores

— DE —

TORETTA, TESTI Y Cía.

Unico establecimiento en Santa Fe

QUE ELABORA Y DESTILA SUS PRODUCTOS

Humberto I 186 Santa Fe - Telef. 348

FABRICA DE MOSAICOS DEL NORTE

— DE —

GUILLERMO BECKMANN

ELABORACION DE MOSAICOS

de todos los modelos y gustos, empleándose PORTLAND SUPERIOR y ARENA ESPECIAL

extraído prolijamente de las posesiones del mismo propietario

Los productos de esta fábrica no admiten competencia

Se ruega al público y constructores, soliciten precios de fábricas similares en la capital del municipio y luego acudan a la DEL NORTE en la certeza de que comprobarán que las tarifas de ésta, son mucho más económicos.

SAN LUIS 28 (NORTE) - SANTA FE

M. Piñeyro e hijo

Buenos Aires - Santa Fe - Chaco

Maderas del país — Campos — Haciendas — Explotación de bosques — Obrajes y aserraderos en el Chaco



ESCRITORIO EN SANTA FE

SAN MARTIN 540 — Teléfono 549

"Almacén de Castilla"

TELEFONO 107

Surtido completo en vinos finos y licores, especialidad en conservas españolas, italianas y francesas : : : : : : : : : : :

RAIMUNDO GUTIERREZ

Aceites extranjeros — San Martín 498 esq. Catamarca — SANTA FE

HAY QUE SER FUERTE.

Para obtener en la vida dicha ó provecho es necesario poseer cierto grado de fortaleza. Las personas débiles se ven siempre privadas de las cosas que constituyen la crema y nata de lo que el mundo puede ofrecernos. Esas personas darían sin vacilar todo lo que poseen por adquirir fuerza y vigor, pero no saben donde podrían efectuar el cambio. Tales personas ... caen en un ... y melancolía. ... den peso y se quedan d... enclenques. Lo mismo ... nes que las personas ... se halla en ... sistema digestivo. El remedio es, pues, un tónico seguro y poderoso, que limpie y fortifique, como es la PREPARACION de WAMPOLE la cual ... sacomolt... cipios nutritivos ... Aceite de Hígado ... combinados con ... ta y Cerezo Silvestre. ... tos de la ciencia médica ... entran en su composición. ... de personas ... de sus fuerzas y sus ánimos para trabajar y para estar alegres. ... Todo el mundo sabe los benéficos resultados obtenidos con su empleo en todos los casos de agotamiento orgánico, y tanto niños como adultos ... elementos de vida." Eficaz ... la primera dosis. En las Boticas.

... Varela (hijo).
Ramon ...
cisco Varela (hijo) ...
Barrenechea (hijo político) ...

—(o)—

COMERCIALES

Precios y cotizaciones

BOLSA DE COMERCIO DE STA. FE

Mercado de cereales de Europa y Norte América

Apertura

Nueva York. — Trigo. Para diciembre ... clausura an...

Chicago. — Mercado tranquilo. Para diciembre, apertura, 86 1/8, clausura anterior, 85 7/8; julio, id. 91 1/8.

Maíz. — ...

... — Trigo: mercado sos...

...—Mercado tranquilo. Para septiembre apertura, 4 10, clausura anterior ... 7 ...

Duluth.—Lino: para octubre, apertura 134 1/4, clausura anterior, 134 1/2 ... id. 135 1/4; id. 133 7/8

Clausura

Londres. — Trigo: mercado tranquilo ...

...—Mercado desanimado.

Maíz.—Para ... clausura anterior ...

Nueva York. — Trigo: mercado tranquilo. Para diciembre ... clausura anterior ...

Precios oficiales de pizarra de Rosario

Precios del mercado a término de Rosario

Trigo tipo n.° 1 ... enero 8.3...

Trigo tipo n.° 2, id. 8 5, id. 7.90

Maíz.—Entrega a ... 5.5

Lino nuevo, 4 por ciento cuerpos extraños, entrega noviembre 11.20; id enero, 11 ...

NUESTRA PLAZA

Cereales

Trigo tipo Santa Fe, base 78 kilos, disponible afuera vagón puerto Santa Fe, 7.70

Maíz, sano, limpio y seco, disponible, 5.10

Lino id. id., tipo Santa Fe, base 4 por ciento cuerpos extraños, 10.95.

PLAZA DE SANTA FE

Frutos del país

Cueros.—Novillos salados buenos, los 100 kilos, de pesos 70 a 73.

Vacas, id. id., 68 a 71.

Id. vacunos secos, libres de inservibles, los 10 kilos, 13.50 a 14.45.

Id. becerros, id. id., 12.50 a 13.25

Id. nonatos, id. id., 12 a 12.75.

Cueros de potro, secos, de cuenta 5.80 cada uno.

PLAZA DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES ...

se ha notado poca animación en el movimiento bursátil

Acciones muelles de las Catalinas 134 ...

Hipotecar...

La serie K, a 92.60; serie E, 8.90 ... H, a 102.40; serie L, a 101.00

Caja: 242105.6...

Precios de cereales

Trigo barletta, 9.15; húngaro 8.90; andeal, 8.70, australiano, 8.95

Francés, 8.90

Lino, 10.00

Maíz morocho, 5.90.

Maíz amarillo, 5.10.

Cebada, 8.55.

Ruso, 8.00

Avena, 6.30

Tucelas, 9.00.

Avisos Económicos

TARIFA

Haciendo los pagos adelantados directamente a la administracion

INTERIOR		EXTERIOR	
3 meses	$ m/n ...	3 meses	$ oro ...

... encuentro a ... no derecho a publicar ... de 3 líneas ...

Avisos Economicos.

Se reciben avisos comerciales hasta las 11 de la noche y fúnebres hasta las 2.30 ...

... PARA FUERA ... necesitan. Ocu...

O 70 1-3 novbre.

SE VENDE UN BILLAR EN BUEN estado. Ocurrir Avellaneda 11.. esquina Gobernador Candioti

3253 1...

MANTEQUERIA ... Granfelice y Cía. Quesos del país y extranjeros. — Boulevard Gálvez ...

... da Ferrari, San Justo (Santa Fe)

3213 c. 29 v. 29 octubre

DOS JOVENES SERIOS Y DECENTES, desean alquilar pieza amueblada con o sin pension. Diríjanse a C. ... A. N. en Hotel del ...

PARA CRIADERO, YEGUA DE ME... la sangre, estatura ... dos meses, se vende ... tar: ...

... Vendense ... cot ... facturas, sea en calle Seguí 311, entre Sarmiento y Alberdi, a media cuadra de la ... Tratar: Vera 250

31-28-28 nov.

SE NECESITAN MULAS MESTIZAS gordas, de tres a cuatro años y 1.45 metros ... Diríjase «Hotel España», pieza n.° 10.

3246 30-2 nbre

TERRENOS EN ALQUILER EN LOTES de 10x40 varas, a 2 pesos al mes —Para construcciones de casillas o ranchos, en el radio que lo permiten las ordenanzas.—Ocurrir a M. Chiama, San Martín 516

2953 emp. 6 sectbre

SE VENDE UN BAR CAFE Y BILLAR, situado en la calle Mendoza 13.. frente al mercado central, por ausentarse su dueño a Europa. Ocurrir al citado café.

2877 emp. 21 agosto.

SE NECESITAN ... ITALIA... Inútil presentarse sin buenas referencias. Ocurrir San Martín 706.

3103 3 v. 3 nov.

SE ALQUILA UNA ESPLENDIDA CASA ..., calle 25 de Mayo 670, nueva ... y ... dependencias, dos patios ... huerta, ... 25 de Mayo 571 ...

3226 26-v-26 nobre

QUINTERO SE NECESITA. OCURRIR a esta imprenta. Es inútil presentarse sin buenas referencias.

SE ADELANTA DINERO A EMPLEADOS de Banco y de la administración provincial.

Ocurrir: 4 de Enero 881.

3138 11 v. 11 nov.

SE COMPRA TODA CLASE DE muebles y armazones. Diríjase a 1.° Junta 24 (Este).

pte. 17...

FRANCISCO INSAURRALDE

Comisiones en general.

CASITA DE MADERA EN COLASTINÉ, se vende. Para tratar e informes ocurrir a Enrique de Rosa, San Jerónimo 942.

RAPIDAS Y ECO... Vd ocupando al ... Unión Argentina. Agencia, San Martín 665. Teléfono 139.

pte. 179.

Aviso

... (próximo pasado) he vendido ... establecimiento ... quedando por mi cuenta ...

Santa Fe, octubre 31 de 1913. José ... Blanche...

JOCKEY-CLUB DE SANTA FE

Servicio de informaciones de las

Carreras de Buenos Aires

se reciben órdenes en la gerencia

Calle San Martín 791—Santa Fe

Avisos del día

SE VENDEN TODAS LAS EXISTENCIAS DE LA QUINTA ... ocurrir a la misma

3251 31-30 novbre.

Lancha a nafta

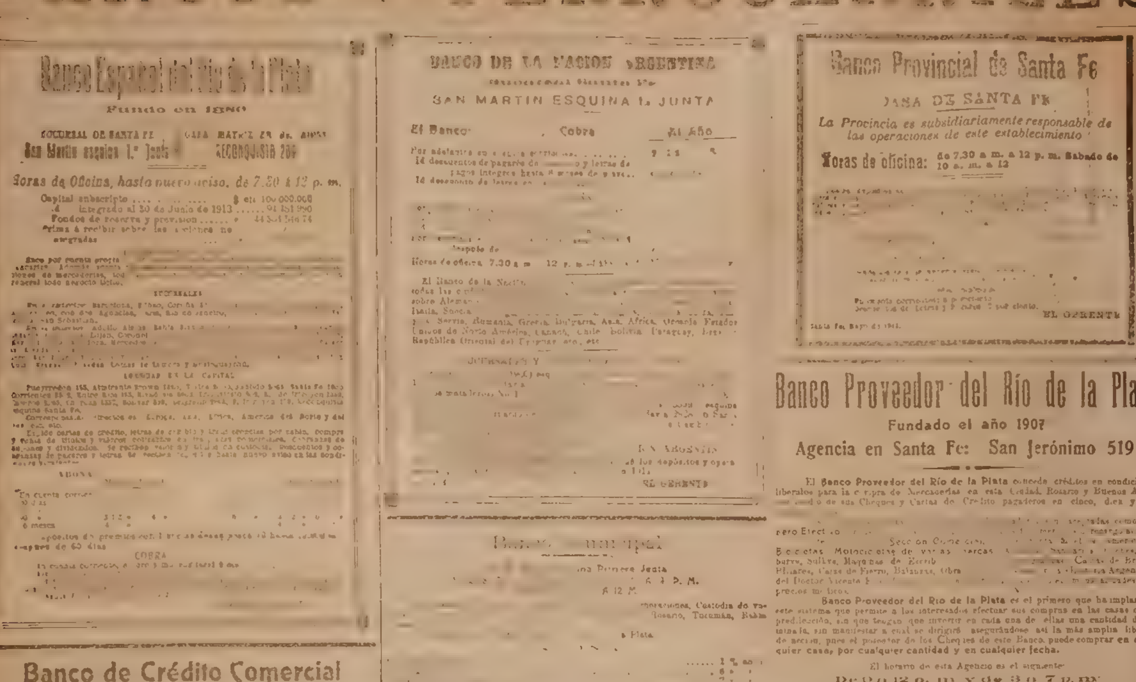
... motor ...

Para ... en el mismo local, los días hábiles de 3 a 5 p. m. — El secretario.

3.561-29 nov.

... en la página 14)

BANCOS Y FERROCARRILES



Banco Español del Río de la Plata

Fundado en 1886

SUCURSAL DE SANTA FE — CASA MATRIZ EN Bs. AIRES
San Martín esquina 1.° Junta — RECONQUISTA 200

Horas de Oficina, hasta nuevo aviso, de 7.30 a 12 p. m.

Capital subscripto .... $ o|s 100.000.000
íd. integrado al 30 de Junio de 1913 ...... 94.151.990
Fondos de reserva y previsión .... » 44.534.584.74
Prima a recibir sobre las acciones no emigradas

SUCURSALES

AGENCIAS EN LA CAPITAL

ABONA

En cuenta corriente

6 meses

COBRA

Banco de la Nación Argentina

SUCURSAL Santa Fe

SAN MARTIN ESQUINA 1. JUNTA

El Banco	Cobra	Al Año
Por adelantos en cuenta corriente	9 1/2	%
Id. descuentos de pagarés de ... y letras de pagos íntegros hasta 6 meses de plazo		
Id. descuento de letras		

Horas de oficina 7.30 a. m. a 12 p. m.

El Banco de la Nación ... sobre Alemania ... Italia, Suecia ... y Servia, Rumania, Grecia, Bulgaria, Asia, Africa, Oceanía, Estados Unidos de Norte América, Canadá, Chile, Bolivia, Paraguay, Brasil, República Oriental del Uruguay, etc., etc.

EL GERENTE

Banco Provincial de Santa Fe

CASA DE SANTA FE

La Provincia es subsidiariamente responsable de las operaciones de este establecimiento

Horas de oficina: de 7.30 a. m. a 12 p. m. Sábado de 10 a. m. a 12

EL GERENTE

Santa Fe, Mayo de 1913.

Banco Proveedor del Río de la Plata

Fundado el año 1907

Agencia en Santa Fe: San Jerónimo 519

El Banco Proveedor del Río de la Plata concede créditos en condiciones liberales para la compra de Mercaderías en esta Ciudad, Rosario y Buenos Aires, por medio de sus Cheques y Cartas de Crédito pagaderos en cinco, diez y más meses.

Bicicletas, Motocicletas de varias marcas ... Pianos, Camas de Hierro, Balanzas, Obras ... precios módicos.

Banco Proveedor del Río de la Plata es el primero que ha implantado este sistema que permite a los interesados efectuar sus compras en las casas de su predilección, sin que tengan que invertir en cada una de ellas una cantidad determinada, sin manifestar a cual se dirigirá, asegurándose así la más amplia libertad de acción, pues el poseedor de los Cheques de este Banco puede comprar en cualquier casa, por cualquier cantidad y en cualquier fecha.

El horario de esta Agencia es el siguiente:

De 9 a 12 a. m. y de 3 a 7 p. m.

Pida datos y prospectos informativos con la nómina de las Casas Proveedoras del Banco, al Agente

A. M. ROSSI

San Jerónimo 519.—SANTA FE

Banco de Crédito Comercial

SOCIEDAD ANÓNIMA

Capital autorizado

Oficinas: SAN MARTIN 608

OPERACIONES DEL BANCO:

EMITE Bonos y Cartas de Crédito para ...

COMPRA Y VENDE

COBRA Y PAGA

HACE SEGUROS

RECIBE ÓRDENES

ABONA

COBRA

Por descuentos en BONOS o cheques

SUBSCRIPCION DE ACCIONES

Los títulos de «ACCIONES FUNDADORAS» ... ORDINARIAS» ... Esto representa una halagadora y provechosa CAJA DE AHORRO ... superior a todo interés bancario.

Banco Municipal

... Primera Junta

... 6 a 8 P. M.

... a 12 M.

... operaciones, Custodia de valores ... Rosario, Tucumán, ...

... Plata

CR... ... LOPEZ

Banco Popular de Santa Fe

SAN MARTIN ... TUCUMAN

Dirección Telegráfica: POPULABANK

Corresponsales directos del Banco de Galicia y Bs. Aires y Banco Anglo Sud Americano Ltdo. ROSARIO

Banco de la Prov. de Corrientes. Banco de la Prov. de Mendoza

Banco de la República del Paraguay

Horas de oficina de 7.30 a. m. a 12 p. m.

... a plazo fijo y en Caja de Ahorros ... «Warrants» o certificados de depósito ... rentas y acciones que se coticen en la ... representaciones industriales y comerciales, todo ... comercial, y en general todo negocio lícito ... de terceros. Intereses dividendos rentas y ...

... SOCIEDADES de toda clase de operaciones bancarias ... y comercios de Europa y las principales de América ... de dinero a Italia para ... en todas las oficinas postales

Caja de ahorro infantil al 6 % anual

INTERESES ...

... CONVENCIONAL

... caja de ahorros hasta $ 10.000 cms. legal 6 %. ...

Banco Italiano

... PLAZA DE MAYO

... PATRICIOS - CERRITO - LACROZE ... - SAN JUAN y GENOVA

... Reserva ... $ 4.652.030 c|l

... DE 10 A. M. A 3 P. M. ... DO DE 10 A. M. A 12 M.

... compra y venta de títulos. Transferencias ... con giros, sobre cualquier plaza bancaria ... pagaderos en todas las oficinas postales ... de crédito a cargo de las principales banqueros de Europa ... se encarga de la administración, compra y venta ... de hipotecas por cuenta de terceros ... billetes de bancos italianos.

ABONA

... Caja de ahorros hasta $ 10.000 ...

Santa Fe, 1o de Junio de 1913

P. GIUDICE.

FERROCARRIL DE SANTA FE

En combinación con el Ferro-Carril Central de Córdoba Extensión á Buenos Aires

TARIFAS REDUCIDAS

Trenes diarios directos y rápidos

... C. C. Rosario, C. A. Rosario, Santa Fe, ... Chaco Austral ... Resistencia y Puerto Barranqueras

Rapidez en el transporte

Entre Santa Fe y Rosario, con ... nocturnos diarios entre Rosario, Santa Fe ...

Camas y lujosos

Servicio especial de comedores

San Cristóbal

SIN TRASBORDO

... por Puerto Barranqueras

INFORMES

SANTA FE

Buenos Aires — CALLE FLORIDA 64

RESISTENCIA

FERROCARRILES DEL ESTADO

ARGENTINO DEL NORTE -- CENTRAL NORTE

CABLE CARRIL A LA MEJICANA

Comunicaciones directas con las Provincias del Norte

... Bolivia vía La Quiaca a la ... combinación en Uyuni ... Bolivia por ...

La estación EMBARCACION del Central ... terminal de la línea Oriental a Bolivia ... comunicaciones rápidas con Yacuyba y Santa Cruz.

Véanse los horarios de trenes en las ... de la Cruz del Sur para el Argentino del Norte o a la Administración ...

MIGUEL ITURBE

Administrador General

FERRO CARRIL CENTRAL ARGENTINO

El rumbo más rápido y de mayor comodidad

Servicio expreso de pasajeros con lujosos dormitorios y comedores

SALIDAS DE SANTA FE.... C. A.

... Rosario (tren expreso) Miércoles, viernes, domingo

... Lunes, miércoles, viernes

REGRESOS A SANTA FE.... C. A.

... (Tren expreso) Lunes, miércoles, viernes

ALTA GRACIA	SERVICIO DE CARGAS	Rosario de la Frontera
SIERRAS HOTEL PARA SALUD Y PLACER	Trenes expresos de ... Aires, Rosario, Santa Fe, Tucumán y Provincias del Norte	PARA LOS BAÑOS BOLETOS Y TARIFAS REDUCIDAS

Por más datos dirigirse a la oficina de informes en ésta Calle Rosario 253 - 257, y Jefes de estaciones.

C. H. PEARSON

Gerente

Sección Municipal

Habiendo comunicado el H. Concejo Deliberante que el 31 de diciembre próximo venidero terminan el mandato que acuerda el artículo 21 de la Ley Orgánica de las Municipalidades, los miembros del Honorable Concejo Deliberante, señores Ramón Ibáñez, Alfredo F. Estéves, doctor Edmundo Escobar y Domingo Tettamanti; y de acuerdo a lo establecido en el artículo 35, inc. 16, artículo 69 de la Ley citada y 32 del Reglamento Electoral vigente.

El Intendente Municipal

DECRETA:

Art. 1º—Convócase al vecindario del municipio para el domingo 30 de noviembre próximo, de 12 a 4 p. m. a la elección de cuatro concejales.

Art. 2º—Comuníquese, publíquese y dése al R. M.—PARPAL.—J. P. La Cuevas.

LICITACION

Por disposición superior, amplíase por el término de cinco días la presentación de propuestas para la publicación de todas las ordenanzas, decretos, resoluciones, etc., de la intendencia, en los diarios locales de la mañana.

Los interesados deberán dar precio por la sección respectiva, mensualmente, fijándose como término del contrato un año.

Las propuestas deberán presentarse en un sello municipal de cinco pesos moneda nacional y serán abiertas en el despacho del señor intendente el día miércoles 5 de noviembre, a las nueve de la mañana.

Santa Fe, octubre 31 de 1913.—El Secretario.

Empréstito municipal

Por orden superior se hace saber a los interesados en la contratación del empréstito de dos millones de pesos a que está autorizada la municipalidad por ley de la honorable legislatura de la provincia que, desde la fecha y hasta el 30 de noviembre próximo, se reciben ofertas para su colocación, las que deberán ser presentadas en el despacho del señor intendente en los días hábiles de 7 a 11.30 a. m.

Santa Fe, octubre 28 de 1913.—El secretario.

El H. Concejo Deliberante Municipal de la Capital de Santa Fe, sanciona la siguiente

ORDENANZA Nº 1377

Art. 1º—Autorízase al D. Ejecutivo para adquirir de los señores Lassaga y Pinasco, cuarenta y un mil prismas de madera, de las condiciones y medidas que actualmente se emplean, por la suma total de dos mil cincuenta pesos moneda nacional de curso legal, puestos en obra.

Art. 2º—Autorízase asimismo al D. Ejecutivo para firmar el correspondiente contrato.

Art. 3º—Los gastos que origine el cumplimiento de la presente ordenanza se pagarán de rentas generales y se imputarán a la misma.

Art. 4º—Comuníquese.

Sala de Sesiones, octubre 6 de 1913.—Domingo Tettamanti. — Fidel M. Romero.

Santa Fe, octubre 8 de 1913.—Cúmplase, comuníquese, publíquese y dése al R. M. — PARPAL.—J. P. La Cuevas.

El H. Concejo Deliberante Municipal de la Capital de Santa Fe, sanciona la siguiente

ORDENANZA Nº 1378

Artículo 1º—Autorízase al departamento ejecutivo, para sacar a licitación pública la construcción de cinco secciones de nichos, por el término de treinta días, los cuales serán construidos en el cementerio municipal.

Art. 2º — Queda igualmente autorizado el departamento ejecutivo para formular el pliego de condiciones, establecer la forma de pago, y cada proponente depositará en el Banco Municipal la suma de 1.000 pesos moneda nacional, como garantía.

Art. 3º—Los gastos que origine el cumplimiento de la presente ordenanza, se pagarán de rentas generales con imputación a la misma.

Art. 4º—Comuníquese.

Sala de Sesiones, octubre 10 de 1913.—Domingo Tettamanti. — Fidel M. Romero.

Santa Fe, octubre 13 de 1913.—Cúmplase, comuníquese, publíquese y dése al R. M. — PARPAL.—J. P. La Cuevas.

El H. Concejo Deliberante Municipal de la capital de Santa Fe, sanciona la siguiente

ORDENANZA Nº 1379

Artículo 1º — Acuérdase como única indemnización al señor Juan Luque, por la superficie de terreno de nueve metros con treinta y cinco centímetros cuadrados, tomados por la Municipalidad para la ochava de la propiedad ubicada en la calle Salta 146, esquina Saavedra, al precio de siete pesos moneda nacional el metro cuadrado.

Art. 2º — Autorízase al departamento ejecutivo para firmar la correspondiente escritura.

Art. 3º—Los gastos que origine el cumplimiento de la presente ordenanza, se pagarán de rentas generales con imputación a la misma.

Art. 4º—Comuníquese.

Sala de Sesiones, octubre 10 de 1913.—Domingo Tettamanti. — Fidel M. Romero.

Santa Fe, octubre 13 de 1913.—Cúmplase, comuníquese, publíquese y dése al R. M. — PARPAL.—J. P. La Cuevas.

El H. Concejo Deliberante Municipal de la capital de Santa Fe, sanciona la siguiente

ORDENANZA Nº 1380

Artículo 1º — Acuérdase como única indemnización al señor Nicolás Pérez, por la superficie de terreno de cinco metros con noventa centímetros cuadrados tomados para la ochava de su propiedad situada en la calle San Martín esquina Corrientes, al precio de ciento veinte pesos moneda nacional el metro cuadrado.

Art. 2º — Autorízase al departamento ejecutivo para firmar la correspondiente escritura.

Art. 3º—Los gastos que origine el cumplimiento de la presente ordenanza, se pagarán de rentas generales con imputación a la misma.

Art. 4º—Comuníquese.

Sala de Sesiones, octubre 10 de 1913.—Domingo Tettamanti. — Fidel M. Romero.

Santa Fe, octubre 13 de 1913.—Cúmplase, comuníquese, publíquese y dése al R. M. — PARPAL.—J. P. La Cuevas.

El Honorable Concejo Deliberante Municipal de la capital de Santa Fe, sanciona la siguiente

ORDENANZA Nº. 1383

Art. 1º. Acéptase el contrato ad referéndum de 29 de septiembre de 1913, celebrado por el señor intendente municipal por una parte y por la otra los señores Aparicio Ceballos y V. Colmegna, en representación del concurso de don Eduardo A. Bianchi y don Nicolás Botta Hermanos, haciendo transferencia los segundos a favor del último, del contrato que el referido señor Bianchi tiene celebrado con la municipalidad para la pavimentación con base de concreto, de treinta cuadras en esta capital, al precio establecido en la ordenanza respectiva.

Art. 2º. Las veinte cuadras que faltan para llenar el contrato de referencia, serán ejecutadas en las siguientes calles:

1º. Calle San Jerónimo, desde General López hasta Gobernador Vera.

2º. Calle Rioja, desde San Jerónimo hasta Rivadavia.

3º. Calle Tucumán, desde 9 de Julio hasta 25 de Mayo.

4º. Calle General López, desde San Martín hasta 25 de Mayo.

5º. Calle Mendoza, desde 9 de Julio hasta San Jerónimo.

Art. 3º. Es entendido que la municipalidad quedará previamente exenta de todo pago de gastos de honorarios y costas del juicio seguido por el señor Bianchi y a que hace referencia el artículo 2º del contrato ad referéndum.

Art. 4º. Autorízase al departamento ejecutivo para que, bajo las bases establecidas en la presente ordenanza, firme el contrato definitivo y lo eleve a escritura pública si fuera menester.

Sala de sesiones, octubre 13 de 1913.—Domingo Tettamanti.—Miguel Crespo.

Santa Fe, octubre 18 de 1913.—Cúmplase, comuníquese, publíquese y dése al R. M. — PARPAL.—J. P. La Cuevas.

Por orden superior y de acuerdo a lo establecido en la ordenanza n.º 1378 de octubre 13 del corriente año, llámase a licitación pública por el término de treinta días a contar desde la fecha, para la presentación de propuestas, cotizando precios para la construcción de cinco secciones de nichos en el cementerio municipal, de la categoría siguiente:

Una sección para párvulos, dos idem para adultos y dos idem mixtas; y cuyas bases y condiciones, a las que se sujetarán en todas sus partes los proponentes, deberán consultarse en el pliego respectivo, formulado por la oficina de obras públicas que podrá consultarse en la expresada repartición los días hábiles de 7 a 11.30 a. m.

Conjuntamente con las propuestas que se presenten en pliego cerrado, deberá acompañarse un certificado de depósito, hecho en el Banco Municipal y a la orden de esta intendencia, por la suma de un mil pesos para garantir con la mencionada suma el cumplimiento de la propuesta, quedando dicha cantidad a favor de la municipalidad en caso de desistimiento del proponente antes de la aprobación de alguna de las propuestas por el H. Concejo Deliberante.

Las propuestas se presentarán en un sello de cinco pesos moneda nacional y serán abiertas el día 20 de noviembre próximo venidero a las 10 a. m., en el despacho del señor intendente, en presencia de los interesados que concurran y demás personas que deseen presenciar el acto.

Las propuestas serán elevadas al H. Concejo Deliberante el cual se reserva el derecho de aceptar la más ventajosa o de rechazarlas todas.

Santa Fe, octubre 20 de 1913.

Por FRÉDERIC MAUZENS 23

LA CAJA VIVIENTE

Perros y gatos

Después de cincuenta y cuatro horas de escala zarpó el «Caledonia».

Nuestra borrascosa explicación con Cruchat terminó como había empezado. Sólo que ahora, el prendero se retiró con las orejas gachas. Ya no galleaba. Plaisance cambió de actitud y dijo con frialdad:

—Yo he dicho que el «Caledonia» era de todo el mundo. Pero hay que hacer excepción de los camarotes, que pertenecen a quien los ocupa. Sírvanse ustedes, pues, retirarse, porque, en otro caso, daré cuenta al capitán de esta violación de domicilio.

La buena estrella de Lostau quiso que el camarote de enfrente estuviera libre. Tenía dos departamentos. Allí se instaló con Cruchat, mientras el barón se alojaba en otro más separado.

Todo el tiempo que pasamos en Bombay, y los dos días siguientes, permanecimos encerrados.

Pero el paquebot se dirigía hacia el sur. Cada vuelta de la hélice nos acercaba al Ecuador, y la respiración se hacía cada vez más difícil. Cuando llegamos a Colombo, el 10 de marzo, no hubo más remedio que abrir la puerta para renovar el aire.

La puerta de enfrente estaba también bien abierta, y vimos a Lostau sentado en el centro del camarote, y a Cruchat, en mangas de camisa, tendido en su camastro. El inspector no se movió. Cruchat hizo ademán de levantarse; pero volvió a su posición. En aquel momento llegaba Chasseneuil. Nos miró fríamente a través de su monóculo, y se puso a charlar con Lostau. Plaisance se encogió de hombros, abanicándose con su pañuelo. En cuanto a mí, no sabiendo qué partido tomar, me puse a mirar por el tragaluz. Desgraciadamente, daba a la parte del mar.

Dejamos a Colombo, donde no hice más que entrever los bosques de cocoteros en una media vuelta que dió el «Caledonia», y continuamos nuestra marcha hacia el sur. Las puertas permanecían abiertas día y noche. Nos ahogábamos. Chasseneuil decía a Lostau:

—Estamos a seis grados del Ecuador.

Por fin, Plaisance no pudo más. Una noche, en que no podíamos dormir, se levantó con la camisa pegada a la piel, y me dijo:

—Voy a subir a tomar el fresco. ¿Vienes?...

Nos arreglamos y salimos del camarote. Lostau salió del suyo, y trepó tras de nosotros por la escalera. El prendero y Chasseneuil ya habían subido.

Cuando entramos en el puente, una brisa templada, pero sana y vivificante, me azotó el rostro. El paquebot iba a toda marcha. A nuestro alrededor había multitud de butacas y mecedoras de caña, llenas de gente tendida en ellas.

Plaisance respiraba como un buzo al salir del agua.

Alguien, cerca de nosotros, se incorporó en su asiento y habló en voz baja con su vecino. Este volvió la cabeza hacia mí. En aquel momento pasaba un oficial. Se detuvo y me miró. Luego siguió su paseo y oí cuchichear en la sombra, hacia el sitio por donde había desaparecido. Pronto se aproximaron varias personas, que me examinaban al pasar.

Plaisance me cogió del brazo y fuimos a recostarnos en la baranda que rodeaba al paquebot. Un caballero, fingiendo indiferencia, se colocó a mi izquierda. Una señora se puso a la derecha, mirándome a hurtadillas. Tras de nosotros se percibía ruido de pasos. Era gente que se acercaba para verme.

De repente se oyó la voz de Lostau:

—¡No se ande usted con cumplidos! ¡Siga, siga!

Nos volvimos. Un pasajero ocultaba precipitadamente un objeto en el bolsillo de su pantalón blanco, y se inclinaba balbuceando confusamente.

—¡Perdone usted!

Tenía acento inglés.

—¡Este tipo — dijo Lostau,—acaba de cortar un trozo de la americana de Bernard!

Llevé la mano atrás y noté que faltaba un trozo de tela. Al mismo tiempo me fijé en que mi vecina de la derecha andaba jugando con unas tijeras.

Yo había oído hablar de esos turistas que deterioran los monumentos históricos para llevarse un fragmento. Se trataba a mi raído terno como al Parthenón.

Cincuenta años de economía han desarrollado en mí un verdadero instinto de conservación de las ropas, que se sublevó indignado.

Además, me hacía muy poca gracia desempeñar el papel de fenómeno.

—Voy a bajar—dije a Plaisance.

La fatiga y el miedo a una congestión habían determinado a mi primo a salir de nuestra estufa para venir a afrontar la curiosidad de los pasajeros. Ahora veía que yo solo era el objeto de ella, y tomó su partido.

—Yo me quedo aquí. Puesto que te vas, llama al camarero y dile que me traiga uno de estos asientos.

Y me dejó marchar, seguro de que Lostau me custodiaría y que no era de temer una tentativa criminal a bordo de un paquebot.

Volví a mi camarote, y el inspector al suyo.

Cumplí el encargo de Plaisance, y después me senté en una silla, no atreviéndome a acostarme por miedo al calor. Lostau se paseaba, dando resoplidos. Al cabo de una hora de hastío, me arriesgué.

—Señor inspector...—dije con timidez.

—¿Qué hay?

Lostau se apoyó en la puerta de su camarote. Yo me levanté y avancé hasta el quicio de la mía.

—¡Qué calor!—repuse.

Nunca, en las condiciones en que nos hallábamos, me hubiera atrevido a dirigir la palabra a otro que no fuera Lostau. Pero éste me inspiraba confianza y simpatía a la vez. Adivinaba su inquebrantable energía y su abnegación, dispuesta a todo sacrificio, y sabía que arriesgaría su vida por defender la mía. Tengo buen golpe de vista. No es el conocimiento de las personas, sino el aplomo, lo que me falta. Es raro el caso en que yo no sepa qué hacer; pero lo hago tarde. Por eso nunca he podido conseguir más que vegetar.

—¡Sí que lo hace!—contestó el inspector.

Su penetrante mirada escudriñaba la mía. Por su rostro cruzó una sonrisa.

(Continuará).

Colegio nacional de Santa Fe

La secretaría recibirá solicitudes: de ingreso, previos y libres que rindan más de un año, del 1º al 15 de noviembre; de regulares y libres que rindan un año, del 15 al 30 de noviembre.

Horas de oficina: de 8 a 10 a. m. y de 3 a 5 p. m.—El secretario.

3187 21-15 novbre.

Aviso

El subsecretario del Ministerio de Hacienda y Obras Públicas que suscribe pone en conocimiento del público que el señor Carlos Gareca ha denunciado en compra una isla fiscal situada en el departamento San Gerónimo, denominada «El Caballo», compuesta de una superficie de ciento trece hectáreas, cincuenta y seis áreas, cuarenta centiáreas y ocho decímetros cuadrados, con los siguientes linderos: al norte el río Colastiné, que la separa de la isla «El Palmar», al sur y este, el río Paraná, y al oeste el río Colastiné, que la separa de la isla de propiedad de los señores Manuel Maciel y sucesión Larrechea (hoy Adolfo Silva).

Lo que se publica a los efectos del artículo 10 de la ley de tierras.—G. Doldán.

3134-oct-10-10 n.

Aviso de licitación

Llámase a licitación por sesenta días para la provisión de seis locomotoras con destino al puerto de esta capital, de acuerdo con los documentos respectivos que los interesados podrán consultar en la secretaría de la dirección de obras públicas y geodesia, durante las horas hábiles de oficina.

Las propuestas se presentarán en un sello provincial de diez pesos, en sobres cerrados y lacrados, debiéndose también acompañar un documento en que conste haberse depositado en el Banco Provincial de Santa Fe a la orden del superior gobierno la suma de un mil pesos moneda nacional de curso legal.

Las propuestas se abrirán en la dirección de obras públicas y geodesia, el día 13 de noviembre próximo a las 11 a. m., en presencia de los interesados que concurran al acto.

Santa Fe, septiembre de 1913.—A. F. Lasso, director.—R. Martínez, secretario.

3003. 13-sbre. 13-nbre.

Al público

Pongo en conocimiento del público que con fecha 14 de octubre del corriente año, he comprado con todas sus existencias y libre de toda deuda, el negocio de peluquería establecida en la calle Humberto I 380 (Este), en esta ciudad, al señor Salvador L. Dana, quien a su vez la compró en la misma fecha al señor Luis Celi. Espero que la numerosa clientela del establecimiento me continuará dispensando su confianza.—Santa Fe, octubre 16 de 1912.—José De Filippis.

3162 e.17-v.2 nov.

EDICTOS

Por disposición del señor juez federal de esta sección, doctor Eugenio Puccio, se hace saber a los señores MANUEL M. RUIZ y ARTURO BARBAT, que en las medidas previas del juicio ejecutivo que les ha iniciado el Banco de la Nación Argentina, se ha dictado el decreto del tenor siguiente: —Santa Fe, octubre 21 de 1913.—Con lo informado precedentemente y haciendo efectivos los apercebimientos decretados, declárase rebeldes a los demandados y se les da por reconocidas las firmas que suscriben el documento presentado. Téngase por representante de los rebeldes al señor defensor oficial del juzgado. —Puccio.—Santa Fe, octubre 30 de 1913.—José L. Fontanarrosa, secretario.

3258 n-1-v.º 8 novbre.

Por disposición del señor juez federal de esta sección, doctor Eugenio Puccio, se cita a la señora DOLORES C. de MARTINEZ, para que dentro del tercer día, contados desde la última publicación del presente edicto, comparezca a la traba del embargo decretado en los autos que le sigue el Banco de la Nación Argentina por cobro de pesos, bajo apercebimiento de nombrarle defensor.—Santa Fe, octubre 30 de 1913.—José L. Fontanarrosa, secretario.

3259 n-1º-v. 8 novbre.

Por disposición del señor juez federal de esta sección, doctor Eugenio Puccio, se cita al señor ADOLFO NOVIER, para que dentro del tercer día, contados desde la última publicación del presente edicto, comparezca a reconocer la firma que suscribe el documento presentado por el Banco de la Nación Argentina, en las medidas previas del juicio ejecutivo que le ha iniciado, bajo apercebimiento de dársela por reconocida si no comparece.—Santa Fe, octubre 30 de 1913.—José L. Fontanarrosa, secretario.

3257 n. 1º-v-8 novbre.

Por disposición del señor juez en lo civil y comercial, de la 1ª nominación, doctor Moisés I. Soriano, se cita y emplaza a los señores FRANCISCO, DESIDERIO y TERESA PAGANI, para que dentro del término de treinta días comparezcan a estar a derecho en el juicio seguido por el señor Francisco Ricardini contra la sucesión de Juan B. Pagani, sobre división de condominio, bajo apercebimiento de rebeldía si no comparecen.—Lo que se publica a los efectos consiguientes. — Santa Fe, octubre 31 de 1913.—Félix Ferreyra, secretario.

3255 1º-v-1º dicbre.

Por disposición del señor juez en lo civil y comercial de la 1ª nominación, doctor Moisés I. Soriano, se hace saber que en el juicio seguido por don FRANCISCO RICARDINI contra la sucesión de JUAN B. PAGANI, ha recaído el auto del tenor siguiente: «Santa Fe, octubre veinte y uno de mil novecientos trece.—Por presentado, téngasele por parte y désele la intervención correspondiente al segundo punto, informando el secretario en este auto estar vencido el término por el cual se citó y emplazó a los señores Hipólito Pagani, Ambrosio Borelli, Dominga B. de Pagani y Nicolás Pagani, para que comparecieran a estar a derecho, sin haber comparecido hasta la fecha, haciendo efectivos los apercebimientos decretados, declaráseles rebeldes, siguiéndose este juicio sin su intervención. Al último punto, como se pide. Notifíquese la rebeldía por edictos que se publicarán en el diario SANTA FE.—Soriano.—Ante mí: Félix Ferreyra.»

Lo que se publica a los efectos que por derecho corresponda.—Santa Fe, octubre 31 de 1913.—Félix Ferreyra, secretario.

3251 1º-v-6 novbre.

Santa Fe, octubre veinte y tres de mil novecientos trece. Y visto: la solicitud presentada por los señores DOPICO HERMANOS, pidiendo se declare en estado de quiebra a don JUAN JORGE, comerciante establecido en San Carlos Centro, con negocio en los ramos de tienda, mercería y despacho de bebidas, estando llenados los requisitos legales y con lo dispuesto en los artículos (1430) mil cuatrocientos treinta y (1422) mil cuatrocientos veintidós del Código de Comercio, resuelvo: declarar en estado de quiebra al referido Juan Jorge y en consecuencia: Reténgase la correspondencia epistolar y telegráfica del fallido; intímese a todos los que tengan bienes y documentos del mismo para que los pongan a disposición del contador que en este auto se nombra, bajo las penas y responsabilidades que correspondan; prohíbese hacer pagos o entregas de efectos al fallido, so pena a los que lo hicieren, de no quedar exonerados en virtud de dichos pagos o entregas, de las obligaciones que tengan pendientes en favor de la masa; decrétase la inhibición general del fallido a cuyo fin oficiese; solicíten de los señores jueces la remisión de los expedientes en que el fallido sea parte; fíjase como fecha provisoria de la cesación de pagos el primero de agosto del corriente año, fecha del protesto acompañado; ocúpense todos los bienes de pertenencia del fallido por el contador doctor Amadeo Ramírez, sorteado en la fecha; convócase a los acreedores por edictos que se publicarán en el SANTA FE y «La Tarde» de esta ciudad, a la audiencia que se celebrará el siete del mes de noviembre próximo en el salón de despacho de este juzgado, a las nueve de la mañana. Cítese al señor agente fiscal. Ordénase el arresto del fallido a cuyo fin ofíciese al señor jefe político del departamento Las Colonias, recomendándole esa detención y haciéndole presente que debe poner al detenido inmediatamente a disposición del señor juez de instrucción en turno, comunicándolo a este juzgado. Desígnase para notificar lunes y miércoles. Comparezca el contador nombrado a aceptar el cargo en forma.—Soriano. Ante mí: Félix Ferreyra. Lo que se publica a los efectos legales. Santa Fe, octubre 25 de 1913.—Félix Ferreyra, secretario.

3227-26-8-nov.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 2ª nominación, doctor Manuel I. Pujato, secretaría del escribano autorizante, se hace saber que en el juicio de apremio, seguido por el doctor AMADEO RAMIREZ contra los herederos de MAGDALENA VICHINI DE BOSSANA, ha recaído el auto del tenor siguiente. «Santa Fe, octubre veinte y dos de mil novecientos trece. Informado verbalmente el secretario en este acto estar vencido el término por el cual se citó y emplazó a los demandados para que dentro del término de treinta días comparezcan a estar a derecho, sin haberlo efectuado hasta la fecha; haciéndose efectivos los apercebimientos decretados declárase'es rebeldes, debiendo seguirse este juicio sin intervención de los mismos. Notifíquese en forma. Pujato. Ante mí: Genaro Passeggi. Lo que se publica a los efectos de la notificación.—Santa Fe, octubre 28 de 1913. —Genaro Passeggi, secretario.

3238 29-4-nbre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia, 1ª nominación, 2ª secretaría, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes quedados al fallecimiento de doña VERENA RINGGER DE LEUTERT, para que dentro del plazo de treinta días contados desde la primera publicación del presente, los hagan valer, bajo los apercibimientos de ley. Así se ha dispuesto en el juicio sucesorio de la precitada señora Verena Ringger de Leutert, abierto a solicitud de un heredero.—Santa Fe, octubre 23 de 1913.—Félix Ferreyra.

3219 25-25-nbre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia de la 1ª nominación, doctor Moisés I. Soriano, secretaría del autorizante, se cita y emplaza a todos los que como herederos o por otro título, se crean con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don MIGUEL GERLERO, para que en el término de treinta días comparezcan a hacer valer sus derechos, bajo los apercebimientos de ley.

Así se ha resuelto en el juicio sucesorio del referido Miguel Gerlero, abierto a solicitud de sus herederos.—Santa Fe, octubre 29 de 1913.—Félix Ferreira, secretario.

3245 o-30-v-30 nobre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 3ª nominación, doctor Néstor Costa, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña EMILIA BIANCHI DE MAZZUCHELLI para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este juzgado y secretaría del autorizante para hacer valer sus derechos bajo los apercibimientos a que por derecho hubiere lugar. Por estar así ordenado en el juicio sucesorio de la causante, abierto a solicitud de su esposo don Félix Mazzuchelli. — Santa Fe, octubre 21 de 1913.—Marcos D. Arteaga.

3209 22-22-nbre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 1ª nominación, 1ª secretaría, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes quedados al fallecimiento de don JACINTO BIAGGIONI, para que dentro del término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, comparezcan a hacerlos valer, bajo los apercibimientos de ley. Así se ha ordenado en el juicio sucesorio de referencia, abierto a solicitud de sus herederos. Santa Fe, octubre de 1913.—Ignacio M. Luque.

3207 22-22-nbre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 1ª nominación, de esta ciudad, doctor Moisés I. Soriano, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes quedados por fallecimiento de doña JACINTA VILLAVERDE DE AMICI, ya sean herederos o acreedores, para que dentro del término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan a tomar la participación que por derecho les corresponda, bajo los apercibimientos de ley.—Santa Fe, octubre 21 de 1913.—Félix Ferreyra.

3208 22-22-nbre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la tercera nominación, secretaría primera de la capital de Santa Fe, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don GUILLERMO DEMONTE, ya sean herederos o acreedores, para que en dicho término y bajo los apercibimientos de ley, se presenten a tomar la participación que les corresponda en el juicio sucesorio de dicho señor Guillermo Demonte, abierto a solicitud del procurador don Carlos Denner, en representación de doña Francisca Franco, esposa del extinto.

Santa Fe, octubre 18 de 1913—Juan López Pellegrín, secretario.

3171 19 nov. 19.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la primera nominación, doctor Moisés I. Soriano, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento del señor don JORGE MAYEUX, para que dentro del término de treinta días comparezcan a estar a derecho ya sean como herederos o acreedores en el juicio sucesorio de [illegible] a solicitud de su esposa [illegible] O. de Mayeux, bajo [illegible] a que por derecho hubiere lugar [illegible] no comparecieren.—Santa Fe, octubre 18 de 1913. —Félix Ferreyra, secretario.

3170 19 v. 19 nov.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 1ª nominación, doctor Moisés I. Soriano, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a todos los que se consideren con derecho a los bienes quedados por fallecimiento de don VICTORIO PORPORATO, a fin de que comparezca a tomar la correspondiente participación en el juicio sucesorio de dicho causante abierto a solicitud del procurador Zuviría.—Santa Fe, octubre 16 de 1913—Ignacio M. Luque.

3163 17-17-nbre.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil y comercial de la primera nominación, doctor Moisés I. Soriano, se cita, llama y emplaza a todos los que, por acreencia o sucesión, se consideren con derecho a los bienes fincados por fallecimiento de doña CATALINA CRISTELER DE FROMENT, para que dentro del término de treinta días contados desde la fecha de esta publicación, se presenten a tomar la participación correspondiente en el juicio sucesorio de su esposo. Lo que se publica a los efectos consiguientes.

Santa Fe, octubre 14 de 1913.—Ignacio M. Luque, secretario.

3154 15 v. nbre. 15.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la primera nominación de esta ciudad, doctor Moisés I. Soriano, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que, como herederos o acreedores, se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don AMBROSIO ALBINATTI, para que dentro de dicho término, comparezcan ante este juzgado, secretaría de primer turno, a cargo del escribano autorizante, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos a que hubiere lugar por derecho si no comparecieran. Así está ordenado en el juicio sucesorio de don Ambrosio Albinati, abierto a solicitud de su esposa Catalina Villaggi de Albinati. Lo que se publica a los fines de ley.

Santa Fe, octubre 2 de 1913.—Ignacio M. Luque, secretario.

3105 3 v. 3 nov.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil y comercial de la segunda nominación, doctor Manuel I. Pujato se cita, llama y emplaza a doña TEODORA MESA DE SOLIS, para que dentro del término de treinta días abone la suma de un mil ochenta pesos moneda nacional, que adeuda por capital, más la de ciento cincuenta pesos, en que provisoriamente y sin perjuicio se ha fijado, por intereses y costas, bajo apercibimiento de que si no lo hiciere se procederá al remate del inmueble que más adelante se detalla por el martillero don Saturnino G. del Cabo, el día veintiuno de noviembre próximo, a las nueve de la mañana en las puertas del juzgado. El inmueble que haya afectado y que se rematará, se encuentra situado en el pueblo Jobson, departamento Vera, designado en el plano respectivo con el número tres de la manzana número treinta, compuesto de treinta metros por costado y lindante: al Norte el solar número cuatro; al Oeste el número cinco; al Sud el número dos de la misma manzana y al Este calle pública; y se venderá con todo lo edificado, clavado y plantado. La base de la venta será la suma de setecientos pesos moneda nacional que es la estimación efectuada para el pago de la contribución directa.

Los títulos de propiedad aún no han sido presentados a los autos, pero sino lo fuesen, podrá obtener una segunda copia del archivo de esta capital, debiendo conformarse con ellos el que resulte comprador.

En el acto del remate se depositará el diez por ciento en calidad de seña.

No existe más gravamen que el que motiva esta ejecución. Así se ha ordenado en el juicio que sigue don Carlos Alve contra la señora Teodora M. de Solís, por ejecución de hipoteca.—Santa Fe, octubre 16 de 1913—Vicente Ingaramo, secretario.

3172 o-19-v 19 nov.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 1ª nominación, doctor don Moisés I. Soriano, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que como herederos o acreedores se consideren con derecho a los bienes quedados por muerte de de doña TERESA RUVIOLO, para que en dicho término comparezcan a hacerlos valer, bajo los apercibimientos de ley.

Así se ha ordenado en el juicio de sucesión de la nombrada señora, que se tramita por ante este juzgado.—Secretaría, octubre de 1913. — Félix Ferreyra, secretario.

3222 25 v. 25 nobre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 3ª nominación doctor Néstor Costa, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a todos los que se consideren con derecho a los bienes fincados por muerte de don LORENZO ROSSI, para que se presenten ante este juzgado y secretaría del que suscribe a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos a que hubiere lugar por derecho, por estar así dispuesto en el juicio sucesorio de dicho señor Rossi, iniciado a solicitud de su esposa doña Prudencia L. de Rossi.

Lo que se publica a sus efectos.—Santa Fe, octubre 1º de 1913.—Juan López Pelegrín, secretario.

3102 3 v. 3 nov.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 1ª nominación, doctor Moisés I. Soriano, secretaría del autorizante, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por el fallecimiento de los cónyuges ANICETO ALARCON y MARIA CLEOFE GIMENEZ DE ALARCON, ya sean sus herederos o acreedores para que dentro del término referido comparezcan a hacer valer sus derechos, bajo apercibimiento de rebeldía si no se presentaren. Desígnase los días lunes y miércoles para las notificaciones.—Santa Fe, octubre 18 de 1913.—Félix Ferreyra, secretario.

3200 21-21-nbre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia de la 3ª nominación, doctor Néstor Costa, secretaría del escribano autorizante, se hace saber que en los autos de quiebra de GELASIO AYALA se ha señalado la audiencia del día once de noviembre próximo a las diez de la mañana, para que concurran los acreedores a los efectos de que los síndicos les den cuenta del resultado de su gestión, para que aquéllos regulen el honorario que éstos deben percibir, como asimismo los demás empleados de la quiebra tomen en consideración la cuenta de gastos y den las instrucciones necesarias para terminar definitivamente la liquidación.

Lo que se hace saber a los efectos legales.—Santa Fe, octubre 30 de 1913. —Marcos D. Arteaga, secretario.

3250 31 11 nobre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia, en lo civil y comercial de la 1ª nominación, doctor Moisés I. Soriano, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a todos los que, como herederos o acreedores se consideren con derecho a los bienes quedados por fallecimiento de doña RAQUEL A. BATTIPAGLIA para que dentro de dicho término comparezcan a tomar la correspondiente participación en el juicio sucesorio de la misma, abierto a solicitud del señor BENJAMIN BATTAGLIA, bajo los apercibimientos de ley. Lo que se publica a los fines que por derecho correspondan.—Santa Fe, 1º de octubre de 1913.—Félix Ferreyra, secretario.

3091. 2-2-nbre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia, en lo civil y comercial de la 1ª nominación, doctor Moisés I. Soriano, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a todos los que se consideren con derecho a los bienes quedados por fallecimiento de doña DOMINGA CHIAPPERO DE RUATTA, a fin de que se presenten a este juzgado a tomar la participación que les corresponda en el juicio sucesorio de dicha señora Ruatta, previniendo a los que en el término no comparezcan, que les correrán los perjuicios a que por derecho hubiere lugar. El juicio de la referencia ha sido abierto a solicitud de parte interesada. Lo que se publica a los efectos de ley.—Santa Fe, octubre 7 de 1913.—Ignacio M. Luque.

3117 7-7 nobre.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 3ª nominación, a cargo del doctor Néstor Costa, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MATILDE ZABALA de BRUNELLI, para que dentro del término de treinta días comparezcan a tomar la participación de derecho, bajo los apercebimientos de ley.

Por estar así ordenado en los autos sucesorios de doña Matilde Zabala.—Santa Fe, octubre 2 de 1913.—Marcos D. Arteaga, secretario.

3111-5-5-nov.

Por disposición del señor juez de 1ª instancia en lo civil y comercial de la 1ª nominación, doctor Moisés I. Soriano, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a todos los que ya sea como herederos o acreedores se consideren con derecho a los bienes fincados por muerte de don PEDRO PABLO RUSCETTI, para que se presenten ante este juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos a que hubiere lugar por derecho, por estar así dispuesto en el juicio sucesorio de dicho señor, iniciado a solicitud de su esposa doña Paulina Dibernardini, y lo que se publica a sus efectos.—Santa Fe, octubre 7 de 1913. Ignacio M. Luque.

3121. 8-8-nbre.